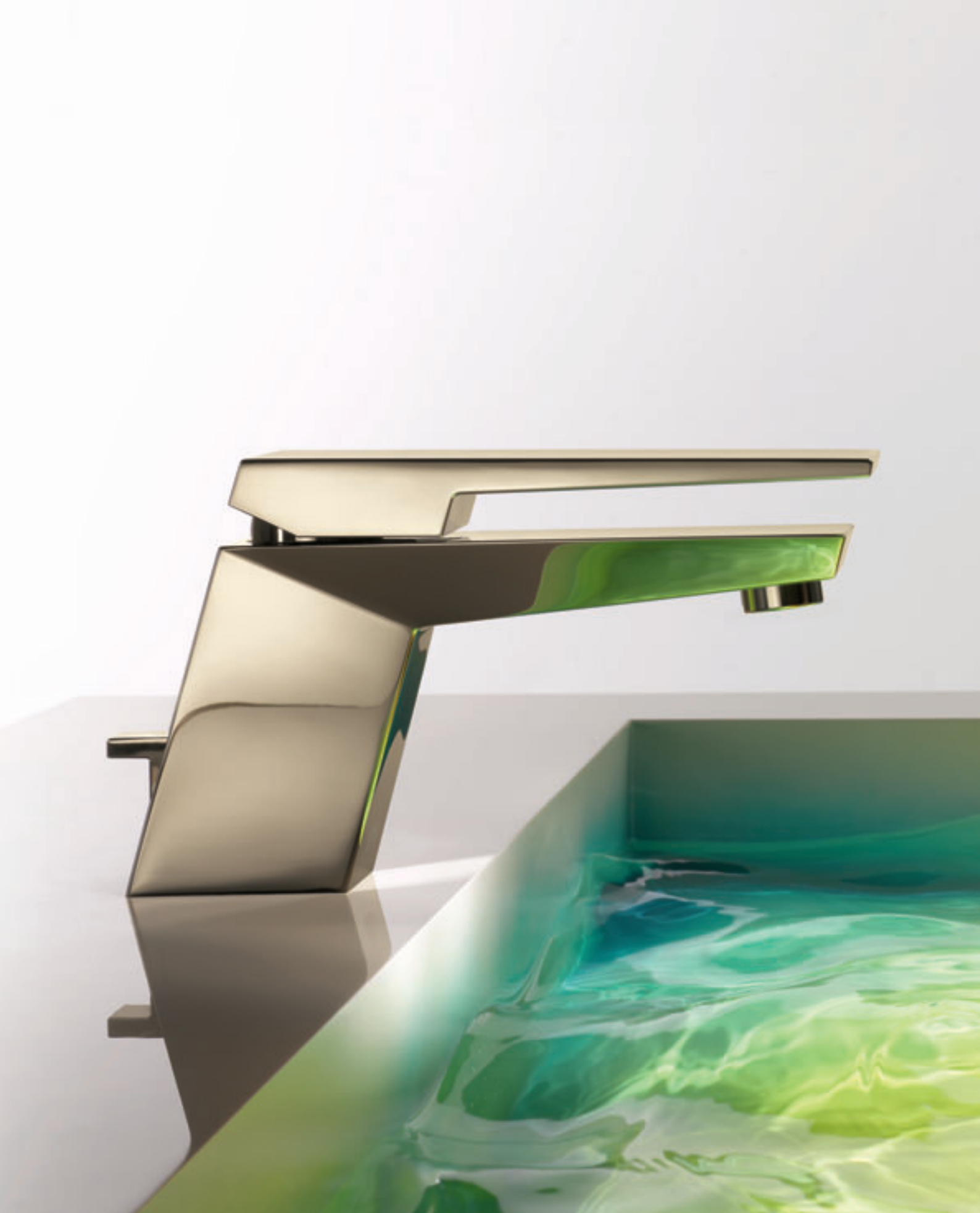


DORNBRACHT

the SPIRIT of WATER

Product Information / Bathroom
Informazioni sui prodotti / Bagno
Información de producto / Baño



DORNBRACHT

the SPIRIT of WATER

Contents

Contenuto

Contenido

004	SUPERNOVA
016	Elemental Spa
020	Symetrics
028	BALANCE MODULES
032	MEM
042	LULU
050	TARA .LOGIC
062	Tara.
074	Meta.02
084	Madison
094	Madison Flair
100	eMote / eTech
102	Finishes / Superfici / Superficies
103	In wall plumbing products / Kit componenti interni / Juegos de premontaje
106	x-tra Service

PRODUCT OVERVIEW
DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* / bathroom
The following pages offer an overview of the current product range, as well as details about our various finishes and the Dornbracht x-tra Service. In the magalog, DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* Vol. 2.2 (available separately), you will not only find inspiration for the architecture and design of your own bathroom, but also background information and reflections which, together with our cultural commitment, form the driving force behind our products and ideas. You may order the new magalog directly from Dornbracht, or download it at www.dornbracht.com.

PANORAMICA PRODOTTI
DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* / bathroom
Le pagine seguenti offrono, non solo una panoramica sull’assortimento attuale di prodotti, ma anche informazioni sulle nostre molteplici superfici e sul x-tra Service di Dornbracht. Nel Rivistalog DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* Vol. 2.2, disponibile a parte, trovate, oltre a ispirazioni per il design e l’allestimento del vostro bagno, anche molti retroscena e spunti di riflessione che, unitamente al nostro impegno culturale, rappresentano la forza motrice di prodotti e idee. Il nuovo Rivistalog si può ordinare direttamente da Dornbracht o scaricare dal sito www.dornbracht.com.

RELACIÓN DE PRODUCTOS
DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* / bathroom
En las siguientes páginas le ofrecemos, además de una visión de conjunto del programa de productos actual, información sobre nuestras variadas superficies y el Dornbracht x-tra Service. En el magálogo (catálogo-revista) DORNBRACHT *the SPIRIT of WATER* Vol. 2.2, disponible aparte, hallará no solo inspiración para la arquitectura y el diseño de su propio baño, sino también numerosos temas de fondo y pensamientos que, en combinación con nuestro compromiso cultural, constituyen el motor de nuestros productos e ideas. El nuevo magálogo puede solicitarse directamente a Dornbracht o descargarse desde www.dornbracht.com.



SUPERNOVA
The sculptural quality
of the fitting as the starting point
for bathroom architecture
Photography Thomas Popinger



SUPERNOVA

Sieger Design

PROGRESSIVE AND MULTIFACETED.

With its pointed and right-angled surfaces, SUPERNOVA calls to mind a precisely worked crystal. This is how SUPERNOVA influences its environment with ever-changing reflections of objects and colors. The design is highlighted by the striking geometry of the spout and control elements. The slight forward tilting generates a sense of dynamism.

PROGRESSIVO E RICCO DI SFACCETTATURE.

SUPERNOVA, con le sue forme ad angolo acuto e retto, ricorda un cristallo lavorato con precisione. SUPERNOVA lascia quindi la sua impronta sull’ambiente circostante con riflessi sempre nuovi di oggetti e colori. Il design è sottolineato dalla geometria marcata della bocca di erogazione e degli elementi di comando. Il dinamismo è determinato dalla leggera inclinazione in avanti.

PROGRESIVA Y POLIFACÉTICA.

Sus superficies con ángulos agudos y rectos hacen que SUPERNOVA recuerde un cristal elaborado con precisión. De esta forma, SUPERNOVA impresiona en su entorno con unos reflejos siempre nuevos de los objetos y los colores. El diseño se acentúa mediante la marcada geometría del caño y de los mandos. Una ligera inclinación hacia delante genera dinamismo.



33 500 730 / 33 521 730
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 1/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 1/4"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 1/4"



33 527 730
Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 4 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 4 7/8"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 4 7/8"



20 713 730
Three-hole lavatory mixer, 6 3/4" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 3/4"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 3/4"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



33 534 730
Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 8 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 8 1/2"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 8 1/2"



20 713 732
Three-hole lavatory mixer, 6 3/4" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 3/4"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 3/4"



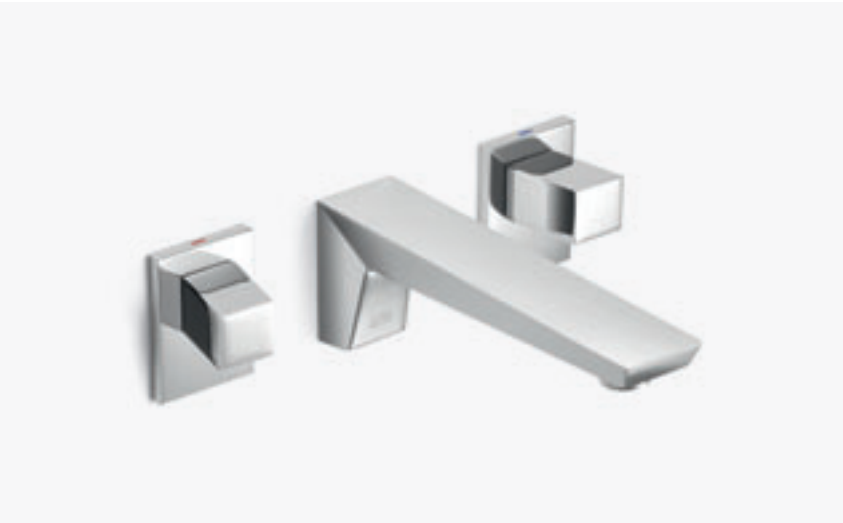
20 717 732
Three-hole lavatory mixer, 6 3/4" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 3/4"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 3/4"



33 584 730*
Floor-mounted lavatory mixer, 8 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con tubo verticale, sporgenza 8 1/2"
Monomando de lavabo con tubo vertical, saliente 8 1/2"



20 713 730
Three-hole lavatory mixer, spout on left/right, 6 3/4" spout projection
Batteria tre fori lavabo, bocca a sinistra/destra, sporgenza 6 3/4"
Batería americana de lavabo, caño a la izquierda/derecha, saliente 6 3/4"



36 707 730*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 7 7/8"
Batería de pared para lavabo, saliente 7 7/8"



20 716 730**
Three-hole lavatory mixer, 6 3/4" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 3/4"
Batería americana de lavabo, saliente 6 3/4"



10 060 780
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"



36 707 732*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 7 7/8"
Batería de pared para lavabo, saliente 7 7/8"



33 600 730
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet



36 705 730*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 7 7/8"
Batería de pared para lavabo, saliente 7 7/8"



36 812 730*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 7 7/8"
Batería monomando empotrada para lavabo, saliente 7 7/8"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

** Not recommended for ceramic sinks. / Non idonea per lavabi in ceramica. / No apto para lavabos cerámicos.



27 532 730
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



27 532 732
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



27 312 730
Deck-mounted single-lever tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando per montaggio bordo vasca
Batería monomando de tres orificios para montaje a borde de bañera



13 630 730
Deck-mounted tub spout
Bocca di erogazione a getto per montaggio verticale
Caño de bañera en cascada para montaje vertical



13 512 730
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



27 533 732
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



27 532 730
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



13 801 730*
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



27 708 780
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccetta con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha,
montaje a borde de bañera



13 672 730*
Floor-mounted tub spout
Bocca vasca con tubo verticale
Caño de bañera con tubo vertical



36 335 730*
Wall-mounted volume controls, with diverter
2 rubinetti con deviatore per montaggio a muro
2 válvulas con inversor para montaje a pared



13 430 730*
Wall-mounted tub spout
Bocca di erogazione a getto
per vasca montaggio a muro
Caño de bañera en cascada
montaje a pared



29 335 730
Deck-mounted volume controls,
with diverter
2 rubinetti con deviatore per
montaggio verticale
2 válvulas con inversor para
montaje vertical

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



36 901 730*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 906 730*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



26 402 730
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



36 104 730*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías



36 416 780* + 3x 36 310 732* / + 2x 36 310 732* / + 1x 36 310 732*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/
one volume control / xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/
1 rubinetto / Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/
1 válvula



36 416 780* + 3x 36 310 730* / + 2x 36 310 730* / + 1x 36 310 730*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/
one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



20 000 732 / 20 000 733
High-flow deck-mounted volume control 1/2", clockwise (hot)/counter-clockwise (cold) closing / Rubinetto laterale 1/2" a chiusura a destra, calda/a chiusura a sinistra, fredda / Válvula lateral 1/2" cierre a derecha, caliente/cierre a izquierda, fría



20 001 732 / 20 001 733
High-flow deck-mounted volume control 1/2", clockwise (cold)/counter-clockwise (hot) closing / Rubinetto laterale 1/2" a chiusura a destra, fredda/a chiusura a sinistra, calda / Válvula lateral 1/2" cierre a derecha, fría/cierre a izquierda, caliente



26 403 730
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



27 808 730*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccia con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



27 818 730*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccia con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



36 515 979*
WaterPoints body spray trim
WaterPoints soffione laterale incasso
WaterPoints ducha lateral empotrada



28 518 780
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



29 140 730
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



20 000 730 / 20 000 731
High-flow deck-mounted volume control 1/2", clockwise (cold)/counter-clockwise (hot) closing / Rubinetto laterale 1/2" a chiusura a destra, fredda/a chiusura a sinistra, calda / Válvula lateral 1/2" cierre a derecha, fría/cierre a izquierda, caliente



28 519 780
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



36 310 730*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



28 745 730
Wall-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a pared, 11 3/4" x 9 1/2"



28 755 730
Ceiling-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, 11 3/4" x 9 1/2"



36 310 732*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



36 416 780* + 36 331 730*
xTool thermostat module, with three
volume controls and cover plate
xTool modulo termostato con 3
rubinetti, con piastra di copertura
Módulo de termostato xTool con
3 válvulas, con cubierta



28 050 730
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 508 730
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos



28 450 730*
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"

* The concealed rough parts for this
product can be found on pages 103-105. /
Il kit componenti interni di questo
prodotto si trova alle pagine 103-105. /
Encontrará el juego de premontaje
correspondiente a este producto
en las páginas 103-105.

Accessories / Accessori / Accesorios
SUPERNOVA

Sieger Design



83 410 730
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 404 730
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 060 730 / 83 080 730
Towel bar 24" / 32"
Asta portasciugamani, 24" / 32"
Barra para toallas de baño, 24" / 32"



83 211 730
One-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani singolo, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 030 730
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 251 730
Hook
Gancio
Gancho



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 500 730
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



83 900 730
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



Elemental Spa

Sieger Design

THE ORIGIN OF WATER.

ELEMENTAL SPA turns the bathroom into a haven for the soul. Every ritual activity has its own zone, every fitting an individual name. For the washstand, there are the ITA and IAM fittings. KATA and NOTA are tub fittings for wall-mounted and free-standing applications respectively. For the shower, there is the ceiling-mounted SATI fitting and the wall-mounted SANGHA fitting. The special highlight of the lavatory and tub fittings: the spout, featuring a crystalline interior shape.

LE ORIGINI DELL'ACQUA.

ELEMENTAL SPA trasforma il bagno in rifugio dell'anima. Ogni azione rituale ha una propria zona, ogni rubinetteria ha un proprio nome. Per il lavabo ci sono ITA e IAM. KATA e NOTA sono rubinetterie da vasca per montaggio a muro o indipendente. Per la doccia c'è SATI adatta al montaggio a soffitto e SANGHA per il montaggio a muro. La particolarità delle rubinetterie da lavabo e da vasca è la bocca di erogazione con la sua forma interna a effetto cristallino.

EL ORIGEN DEL AGUA.

El ELEMENTAL SPA convierte el cuarto de baño en un refugio para el alma. Cada acto ritual tiene su propia zona y cada grifería su nombre individual. Para el lavabo son ITA e IAM. KATA y NOTA son griferías de bañera para montaje a pared o exento. Para la ducha, están SATI para instalación a plafón y SANGHA para montaje a pared. La particularidad de las griferías de lavabo y de bañera: la boquilla con su forma interior de aspecto cristalino.



36 803 770*
ITA wall-mounted single-lever lavatory mixer, 7 1/4" spout projection
ITA miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 7 1/4"
ITA batería monomando empotrada para lavabo, saliente 7 1/4"



33 233 770
KATA wall-mounted single-lever tub/shower mixer, with hand shower set
KATA miscelatore monocomando vasca esterno con doccetta
KATA monomando de ducha/bañera para montaje a pared con ducha de mano



25 963 770*
NOTA floor-mounted tub/shower mixer, with hand shower set
NOTA gruppo vasca, montaggio indipendente
NOTA batería para bañera/ducha para montaje aislado



31 803 770
IAM wall-mounted single-lever lavatory mixer, with housing, 7 1/4" spout projection
IAM miscelatore monocomando lavabo incasso con contenitore, sporgenza 7 1/4"
IAM batería monomando empotrada para lavabo con bastidor, saliente 7 1/4"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



28 582 770**
SANGHA wall-mounted showerhead
SANGHA soffione a pioggia con fissaggio a muro
SANGHA ducha de lluvia con fijación a pared



28 580 770**
SATI ceiling-mounted showerhead
SATI soffione a pioggia con fissaggio a soffitto
SATI ducha de lluvia con fijación a plafón

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

** Controls and components for this product are available in product lines such as MEM and SYMETRICS. / Potete trovare gli elementi di comando e controllo per questo prodotto ad es. nelle serie MEM e SYMETRICS. / Encontrará los elementos de mando y de control para estos productos p. ej. en las series MEM y SYMETRICS.

Accessories / Accessori / Accesorios

Elemental Spa

Sieger Design



83 404 980
Wall-mounted glass container set
Supporto bicchiere modello da parete, completo
Vaso de cristal modelo para colocar en la pared, completo



83 460 980
Shelf 22"
Mensola, 22"
Repisa, 22"



83 500 980
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarrollos sin tapa



83 060 980
Towel bar 24"
Asta portasciugamani, 24"
Barra para toallas de baño, 24"



83 410 980
Wall-mounted soap dish set
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 030 980
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 211 980
One-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani singolo, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



83 251 980
Robe hook
Gancio
Gancho



Symetrics

Sieger Design

THE FOCAL POINT: THE ROOM.

Our goal: planning reliability. All SYMETRICS products are arranged through a distinct grid pattern in a defined relationship to one another. There are no random arrangements. The range consists of controls and outlet points, which open up a large number of possibilities. All the items can be combined interchangeably with one another. The new handle variants with a lever also fit into the linear system.

IL PUNTO FOCALE: LO SPAZIO.

Il programma: sicurezza progettuale. Grazie ad uno schema preciso, tutti i prodotti SYMETRICS sono in un rapporto reciproco ben definito. Non esiste un ordine arbitrario. La gamma consta di unità di comando e punti di erogazione che offrono molteplici opportunità. Tutto si può combinare con tutto. Anche le nuove varianti di manopole con leva si inseriscono nel sistema con linearità.

EL PUNTO CENTRAL: EL ESPACIO.

El plano: planificar con seguridad. Gracias a una cuadrícula clara todos los productos SYMETRICS mantienen entre sí una relación definida. Nada es arbitrario en la distribución. El programa se compone de controles y de puntos de agua que ofrecen multitud de posibilidades. Todo es combinable entre sí. También las nuevas variantes de manillas con palanca se integran perfectamente en el sistema.



20 020 980
xGate deck-mounted mixer, with volume control
Rubinetto miscelatore xGate con regolazione di portata dell'acqua per montaggio verticale
Válvula mezcladora xGate con regulación de caudal para montaje vertical



20 020 985
xGate deck-mounted mixer, with volume control
Rubinetto miscelatore xGate con regolazione di portata dell'acqua per montaggio verticale
Válvula mezcladora xGate con regulación de caudal para montaje vertical



33 500 985 / 33 521 985
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 1/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 1/8"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 1/8"



13 713 980 / 13 721 980
Deck-mounted lavatory spout with/without pop-up drain, 6 1/2" spout projection
Bocca verticale lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 1/2"
Salida vertical para lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 1/2"



20 000 980
High-flow deck-mounted volume control 1/2"
Rubinetto laterale 1/2"
Válvula lateral 1/2"



20 000 986 / 20 000 985
High-flow deck-mounted volume control 1/2", clockwise/counter-clockwise closing
Rubinetto laterale 1/2" a chiusura a destra/a chiusura a sinistra
Válvula lateral 1/2" cierre a derecha/cierre a izquierda



36 320 980*
xGate wall-mounted mixer, with volume control
Rubinetto miscelatore xGate con regolazione di portata dell'acqua per montaggio a muro
Válvula mezcladora xGate con regulación de caudal para montaje a pared



36 320 985*
xGate wall-mounted mixer, with volume control
Rubinetto miscelatore xGate con regolazione di portata dell'acqua per montaggio a muro
Válvula mezcladora xGate con regulación de caudal para montaje a pared



13 710 980
Deck-mounted lavatory spout without pop-up drain, 4 7/8" spout projection
Bocca verticale lavabo senza piletta, sporgenza 4 7/8"
Salida vertical para lavabo sin válvula automática, saliente 4 7/8"



13 800 980* / 13 805 980*
Wall-mounted lavatory spout, 7 1/4" / 8 5/8" spout projection
Bocca lavabo incasso, sporgenza 7 1/4" / 8 5/8"
Salida a pared de lavabo, saliente 7 1/4" / 8 5/8"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



13 715 980 / 13 712 980
Deck-mounted lavatory spout
with/without pop-up drain,
9 1/4" spout projection
Bocca verticale lavabo con/senza
piletta, sporgenza 9 1/4"
Salida vertical para lavabo con/sin
válvula automática, saliente 9 1/4"



29 335 980
Deck-mounted volume controls, with diverter
2 rubinetti con deviatore per montaggio verticale
2 válvulas con inversor para montaje vertical



13 612 980
Deck-mounted tub spout, 9 1/4" spout projection
Bocca verticale vasca, sporgenza 9 1/4"
Salida vertical para bañera, saliente 9 1/4"



33 600 985
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet



29 335 985
Deck-mounted volume controls,
with diverter
2 rubinetti con deviatore per
montaggio verticale
2 válvulas con inversor para montaje
vertical



13 415 979*
WaterSheet wall-mounted tub spout 1/2"
WaterSheet bocca di erogazione a cascata per montaggio a muro 1/2"
WaterSheet salida en cascada para montaje a pared 1/2"



13 900 980
Deck-mounted bidet spout
Bocca verticale bidet
Salida vertical para bidet



29 125 985
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje
a borde de bañera



29 125 980
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje
a borde de bañera



27 702 980
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccetta con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha,
montaje a borde de bañera



13 420 979*
WaterFall wall-mounted tub spout 1/2"
WaterFall bocca di erogazione a cascata per montaggio a muro 1/2"
WaterFall salida en cascada para montaje a pared 1/2"



27 819 985* / 27 818 980*
Wall-mounted hand shower set, with/without volume control
Gruppo doccetta con flessibile con/senza rubinetto
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared con/sin válvula



27 809 985* / 27 808 980*
Wall-mounted hand shower set,
with/without volume control
Gruppo doccetta con flessibile
con/senza rubinetto
Juego de ducha de mano con codo
de conexión a pared con/sin válvula



36 416 780* + 2x 36 310 980*
xTool thermostat module, with two volume controls
xTool modulo termostato con 2 rubinetti
Módulo de termostato xTool con 2 válvulas



36 335 980*
Wall-mounted volume controls, with diverter
2 rubinetti con deviatore per montaggio a muro
2 válvulas con inversor para montaje a pared



13 801 980*
Wall-mounted tub spout,
8 5/8" spout projection
Bocca orizzontale vasca,
sporgenza 8 5/8"
Salida a pared para bañera,
saliente 8 5/8"



36 416 780* + 2x 36 310 985*
xTool thermostat module, with two
volume controls
xTool modulo termostato con 2 rubinetti
Módulo de termostato xTool con
2 válvulas



36 125 980*
Wall-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie da incasso
Inversor de dos vías empotrado



36 335 985*
Wall-mounted volume controls,
with diverter
2 rubinetti con deviatore per
montaggio a muro
2 válvulas con inversor para montaje
a pared

* The concealed rough parts for this
product can be found on pages 103-105. /
Il kit componenti interni di questo
prodotto si trova alle pagine 103-105. /
Encontrará el juego de premontaje
correspondiente a este producto
en las páginas 103-105.



36 416 985* + 3x 36 310 985*
xTool thermostat module, with three volume controls
xTool modulo termostato con 3 rubinetti
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas



36 125 985*
Wall-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie da incasso
Inversor de dos vías empotrado



26 403 980
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



26 402 980
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



36 416 780* + 3x 36 310 980*
xTool thermostat module, with three volume controls
xTool modulo termostato con 3 rubinetti
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas



36 416 780* + 36 330 980*
xTool thermostat module, with three volume controls and cover plate
xTool modulo termostato a 3 rubinetti, con piastra di copertura
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas, con cubierta



36 416 985* + 36 331 985*
xTool thermostat module, with three volume controls and cover plate
xTool modulo termostato a 3 rubinetti, con piastra di copertura
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas, con cubierta



36 310 985*
Wall- or deck-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



36 310 980*
Wall- or deck-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



28 451 985* / 28 450 980*
Wall elbow with/without volume control
Raccordo curvo con/sin rubinetto
Codo de conexión a pared con/sin válvula



28 755 980
Ceiling-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, 11 3/4" x 9 1/2"



28 745 980
Wall-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a pared, 11 3/4" x 9 1/2"



27 822 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with hose holder / WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con supporto per tubo flessibile / WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con soporte para manguera



27 826 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with volume control and hose holder
WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con rubinetto e supporto per tubo flessibile
WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con válvula y soporte para manguera



36 515 979*
WaterPoints body spray trim
WaterPoints soffione laterale incasso
WaterPoints ducha lateral empotrada



28 508 980
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos



36 517 979*
WaterBar body spray trim
WaterBar soffione laterale incasso
WaterBar ducha lateral empotrada

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

Accessories / Accessori / Accesorios

Symetrics

Sieger Design



83 410 980
Wall-mounted soap dish set
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 404 980
Wall-mounted glass container set
Supporto bicchiere modello da parete, completo
Vaso de cristal modelo para colocar en la pared, completo



83 060 980
Towel bar 24"
Asta portasciugamani, 24"
Barra para toallas de baño, 24"



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



83 460 980
Shelf, 22"
Mensola, 22"
Repisa, 22"



83 211 980
One-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani singolo, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 500 980
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarrollos sin tapa



83 251 980
Robe hook
Gancio
Gancho



83 030 980
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



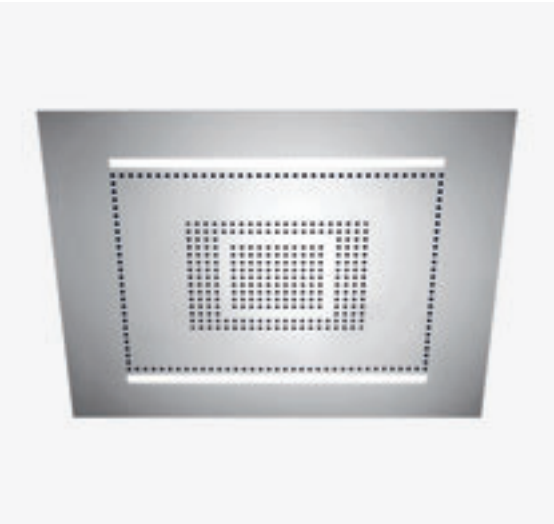
BALANCE MODULES

Sieger Design

AN EXPERIENCE FOR BODY AND MIND.
BALANCE MODULES are almost better than nature at forming water. And without impinging. RAIN SKY, BIG RAIN and JUST RAIN provide the experience of natural rainfall. WATER BAR and WATER POINTS virtually cover your body in rain, WATER TUBE spoils you in Kneipp hose applications and WATER SHEET and WATER FALL make even filling the bath an event.

UN'EMOZIONE PER IL CORPO E PER LO SPIRITO.
I BALANCE MODULES plasmano l'elemento acqua quasi meglio della natura. E lo fanno con estrema discrezione. RAIN SKY, BIG RAIN e JUST RAIN portano nel bagno l'emozione della pioggia naturale. WATER BAR e WATER POINTS avvolgono il corpo in un abbraccio di pioggia, mentre WATER TUBE elargisce i piaceri della funzione Kneipp. Infine, con WATER SHEET e WATER FALL il riempimento stesso della vasca diventa un evento.

UNA EXPERIENCIA PARA CUERPO Y ALMA.
BALANCE MODULES dan forma al agua casi de forma más bella que la naturaleza misma, y al hacerlo se esconden totalmente. RAIN SKY, BIG RAIN y JUST RAIN trasladan la experiencia de la lluvia natural al baño. WATER BAR y WATER POINTS envuelven el cuerpo con lluvia, WATER TUBE mima a la hora de las aplicaciones Kneipp, WATER SHEET y WATER FALL convierten el llenado de la bañera en todo un acontecimiento.



41 100 979*/***
RainSky M Water Sculpture, recessed ceiling-mounted, manual control
RainSky M per installazione ad incasso in controsoffitto
RainSky M para montaje empotrado en techo



41 400 979*/***
BigRain Water Sculpture, recessed or regular ceiling-mounted
BigRain per installazione ad incasso in controsoffitto/a soffitto
BigRain para montaje empotrado en techo/montaje sobre techo



41 550 979*/***
JustRain Water Sculpture, wall-mounted
JustRain con fissaggio a muro
JustRain con fijación a pared



13 415 979**
WaterSheet wall-mounted
tub spout 1/2"
WaterSheet bocca di erogazione a cascata per montaggio a muro 1/2"
WaterSheet salida en cascada para montaje a pared 1/2"



41 507 979*/***
JustRain Water Sculpture, ceiling-mounted
JustRain con fissaggio a soffitto
JustRain con fijación a plafón



36 517 979**
WaterBar body spray trim
WaterBar soffione laterale incasso
WaterBar ducha lateral empotrada

Excerpts from the product range. BALANCE MODULES may be combined with all Dornbracht fittings series. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. BALANCE MODULES sono abbinabili a tutte le serie di rubinetterie Dornbracht. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. BALANCE MODULES se pueden combinar con todas las griferías de serie de Dornbracht. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.

* Please note, that in the USA and Canada the RAIN SKY, BIG RAIN and JUST RAIN are not designed for or intended to be used in any circumstance as plumbing devices, shower systems, or for use in violation of any applicable law. RAIN SKY, BIG RAIN and JUST RAIN will not meet any USA or Canadian building codes, product approvals or applicable law for use as a plumbing devices. / Vi preghiamo di notare che negli Stati Uniti e in Canada, RAIN SKY, BIG RAIN e JUST RAIN non sono progettati né concepiti per essere utilizzati in alcuna circostanza come dispositivi idraulici, impianti doccia, o in violazione di qualsiasi legge vigente. RAIN SKY, BIG RAIN e JUST RAIN non soddisferanno alcuna norma edilizia statunitense o canadese, omologazione di prodotto o legge vigente se utilizzati come dispositivi idraulici. / Tenga en cuenta que en los Estados Unidos y Canadá RAIN SKY, BIG RAIN y JUST RAIN no están diseñados o destinados para su uso como mecanismos de fontanería, sistemas de ducha o para quebrantar la legislación pertinente bajo ninguna circunstancia. RAIN SKY, BIG RAIN y JUST RAIN no cumplirán con ningún código de construcción de los Estados Unidos o de Canadá, homologaciones de productos o leyes pertinentes para su uso como mecanismos de fontanería.

** The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

*** Control via xTOOL thermostat module. / Comando tramite modulo termostato xTOOL. / Control a través del módulo de termostato xTOOL.



13 420 979*
WaterFall wall-mounted tub spout 1/2"
WaterFall bocca di erogazione a cascata per montaggio a muro 1/2"
WaterFall salida en cascada para montaje a pared 1/2"



36 515 979*
WaterPoints body spray trim
WaterPoints soffione laterale incasso
WaterPoints ducha lateral empotrada



27 826 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with volume control and hose holder /
WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con rubinetto e supporto per tubo flessibile /
WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con válvula y soporte para manguera



27 821 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with volume control and hose holder
WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con rubinetto e supporto per tubo flessibile
WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con válvula y soporte para manguera



27 808 980*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



27 818 980*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



27 822 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with hose holder
WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con supporto per tubo flessibile
WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con soporte para manguera



27 820 979* + 28 285 979 / 28 286 979
WaterTube Kneipp hose white/black, with hose holder /
WaterTube tubo flessibile Kneipp bianco/nero con supporto per tubo flessibile /
WaterTube manguera Kneipp blanco/negro con soporte para manguera

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. /
Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. /
Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



MEM

Sieger Design

AN ELEMENTAL ENCOUNTER.

The broad, flat spout of MEM represents an elementary aesthetic approach to the aesthetics of fittings. Its design is characterized by deliberate understatement. Nothing should detract from the essential – the element of water. An aerator generates a gentle jet, enriched with air. The perceptible unwinding sensation of water.

UN INCONTRO PRIMORDIALE.

Con la sua bocca dalla forma larga e piatta, MEM rappresenta un'estetica elementare per le rubinetterie. Il suo design è caratterizzato da una studiata discrezione. Nulla deve scostarsi dall'elemento acqua, ovvero dall'autenticità. Uno rompigetto crea un getto delicato, arricchito con aria. Lo scorrimento lento e percettibile dell'acqua.

UN ENCUENTRO ELEMENTAL.

Con su salida ancha y plana MEM representa una estética de grifería elemental. Su diseño se caracteriza por su discreción intencionada. Nada debe apartase de lo auténtico: el agua como elemento. Un difusor proporciona un chorro suave, enriquecido con aire. La deceleración perceptible del agua.



10 060 780
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"



32 513 785 / 32 515 785****
Two-hole single-lever lavatory mixer,
6 1/2" / 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo a
due fori, sporgenza 6 1/2" / 7 7/8"
Batería monomando de dos orificios
para lavabo, saliente 6 1/2" / 7 7/8"



33 500 785 / 33 501 785
Single-lever lavatory mixer, 6 1/2" / 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo, sporgenza 6 1/2" / 7 7/8"
Monomando de lavabo, saliente 6 1/2" / 7 7/8"



33 543 785 / 33 545 785****
Two-hole single-lever lavatory mixer, 6 1/2" / 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo, sporgenza 6 1/2" / 7 7/8"
Monomando de lavabo, saliente 6 1/2" / 7 7/8"



20 713 785 / 20 715 785
Three-hole lavatory mixer, 6 1/2" / 7 7/8" spout projection
Batería tre fori lavabo, sporgenza 6 1/2" / 7 7/8"
Batería americana de lavabo, saliente 6 1/2" / 7 7/8"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



36 707 785* / 36 712 785* / 36 717 785*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"
Batería de pared para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"



36 708 785* / 36 713 785*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8"
Batería de pared para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8"



20 723 785**
Three-hole lavatory mixer,
6 1/2" spout projection
Batería tre fori lavabo,
sporgenza 6 1/2"
Batería americana de lavabo,
saliente 6 1/2"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

** Not recommended for ceramic sinks. / Non idonea per lavabi in ceramica. / No apto para lavabos cerámicos.



20 728 785
Three-hole lavatory mixer, with raised spout, 7 7/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, bocca rialzata, sporgenza 7 7/8"
Bateria americana de lavabo, caño elevado, saliente 7 7/8"



36 820 785* / 36 822 785* / 36 826 785*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"
Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"



36 810 785* / 36 812 785* / 36 816 785*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"
Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8" / 9 1/2"



27 708 780
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccia con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha,
montaje a borde de bañera



27 532 780
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Bateria de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



82 438 970
Deck-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone incasso
Dosificador de jabón líquido
encastrable



13 672 780*
Floor-mounted tub spout
Bocca vasca per montaggio indipendente
Caño de entrada de bañera para montaje aislado



33 600 785
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet



36 008 780*
Wall-mounted single-lever bidet mixer
Batteria monocomando a incasso per bidet
Monomando empotrado para bidet



27 709 780
Bidet hand shower set
Gruppo doccia con flessibile per bidet
Juego de ducha con manguera para bidet



13 415 979*
WaterSheet wall-mounted tub spout 1/2"
WaterSheet bocca di erogazione a cascata per montaggio a muro 1/2"
WaterSheet salida en cascada para montaje a pared 1/2"



13 512 780
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



13 801 780*
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



27 542 780
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Bateria de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



29 140 780
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



36 901 780*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 906 780*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



27 818 780*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



36 416 780* + 3x 36 310 780* / + 2x 36 310 780* / + 1x 36 310 780*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



26 402 780
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



27 808 780*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



26 403 780
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



36 104 780*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías



36 310 780*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



28 518 780
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 755 980
Ceiling-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, 11 3/4" x 9 1/2"



28 519 780
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 745 980
Wall-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a pared, 11 3/4" x 9 1/2"



28 050 780
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 450 780*
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

Accessories / Accessori / Accesorios

MEM

Sieger Design



83 200 780
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 210 780
Two-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani doppio, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 410 780
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 060 780
Towel bar 24"
Asta portasciugamani, 24"
Barra para toallas de baño, 24"



83 030 780
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 400 780
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



84 410 780
Free-standing soap dish
Portasaponetta modello da appoggio, completo
Jabonera, modelo de colocación independiente completa



83 251 780
Hook
Gancio
Gancho



83 065 780
Towel bar with shelf 24"
Portasciugamani con mensola, 24"
Horquilla para toallas de mano con repisa, 24"



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



83 460 780
Shelf, 24"
Mensola, 24"
Repisa, 24"



83 500 780
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



83 590 780
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico de reserva



83 900 780
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



LULU

Sieger Design

A NEW SENSUALITY IN THE BATHROOM.
The interplay of smooth surfaces and wide radii transforms LULU into a seductive object of comfortable elegance. Simultaneously so ultra-soft and clear-cut, so slim and alert. But there is also emotion in this all-modern, all-graphical look.

UNA NUOVA SENSUALITÀ PER L'AMBIENTE BAGNO.
L'interazione di eleganti superfici e morbide forme arrotondate trasforma LULU in un seducente piacere tattile. È molto morbida e molto lineare, molto slanciata e molto decisa al tempo stesso. Ogni particolare crea un effetto moderno e grafico di grande emozione.

UNA NUEVA SENSUALIDAD EN EL BAÑO.
La combinación de superficies elegantes y formas suaves transforman a LULU en un placer seductor para las manos. Es, al mismo tiempo, muy suave y muy directa, muy estilizada y muy presente. Todo en ella produce una sensación moderna y gráfica, pero también emocional.



33 525 710 / 33 505 710
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 4 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza/con piletta, sporgenza 4 7/8"
Monomando de lavabo sin/con válvula automática, saliente 4 7/8"



33 500 710 / 33 521 710
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 1/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 1/8"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 1/8"



33 534 710
Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 8 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 8 1/2"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 8 1/2"



10 060 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"



36 812 710*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 7 7/8"
Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 7 7/8"



20 713 710
Three-hole lavatory mixer, 6 1/8" spout projection
Bateria tre fori lavabo, sporgenza 6 1/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 1/8"



33 600 710
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



33 584 710*
Floor-mounted lavatory mixer, 8 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con tubo verticale, sporgenza 8 1/2"
Monomando de lavabo con tubo vertical, saliente 8 1/2"



27 512 710
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



25 963 710*
Tub mixer on riser, with hand shower set / Miscelatore monocomando vasca con tubo verticale / Monomando de bañera con tubo vertical



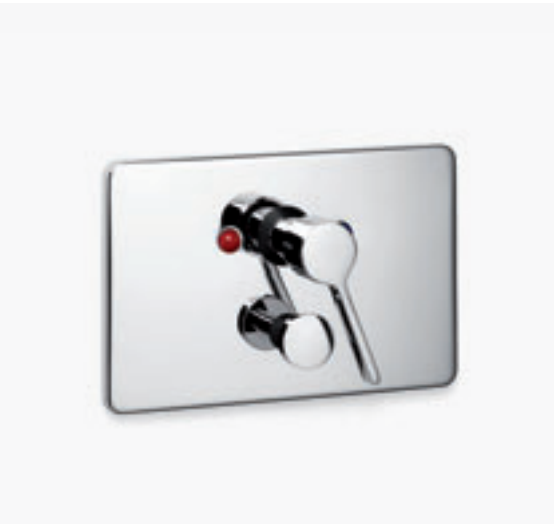
13 672 710*
Floor-mounted tub spout
Bocca vasca con tubo verticale
Caño de bañera con tubo vertical



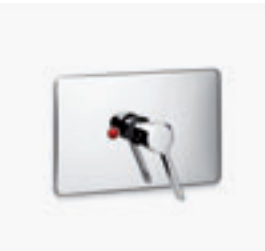
13 801 710*
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



27 312 710
Deck-mounted single-lever tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando per montaggio bordo vasca
Batería monomando de tres orificios para montaje a borde de bañera



36 906 710*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



36 901 710*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



26 402 710
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



29 140 710
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



36 416 710* + 3x 36 310 710* / + 2x 36 310 710* / + 1x 36 310 710*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/ one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



36 310 710*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



26 403 710
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



36 104 710*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



28 795 710
Ceiling-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, 11 3/4" x 9 1/2"



28 450 710*
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"



28 785 710*
Wall-mounted showerhead, 11 3/4" x 9 1/2"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, 11 3/4" x 9 1/2"
Ducha de lluvia con fijación a pared, 11 3/4" x 9 1/2"



28 508 710
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos



28 518 710
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 050 710
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 519 710
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



27 808 710*
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared

Accessories / Accessori / Accesorios

LULU

Sieger Design



83 200 710
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 070 710
Towel bar 27 1/2"
Asta portasciugamani, 27 1/2"
Barra para toallas de baño, 27 1/2"



83 030 710
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 251 710
Hook
Gancio
Gancho



83 410 710
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



83 400 710
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 450 710 / 83 470 710
Shelf in white, 18 1/2" / 27 1/2"
Mensola in bianco, 18 1/2" / 27 1/2"
Repisa en blanco, 18 1/2" / 27 1/2"



84 410 710
Free-standing soap dish
Portasaponetta modello da appoggio
Jabonera, modelo de colocación independiente



84 400 710
Crystal tumbler
Bicchiere
Vaso



83 210 710
Two-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani doppio, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 500 710
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



83 900 710
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



83 590 710
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico de reserva



TARA .LOGIC

Sieger Design

THE VERTICALITY PRINCIPLE.
TARA LOGIC draws its inspiration from the TARA CLASSIC design language, but the design has accomplished conscious elongation and uplift. Thanks to the elimination of a rosette for the single-lever mixers, its lines appear more slender and high-reaching.

IL PRINCIPIO DELLA VERTICALITÀ.
TARA LOGIC si basa sul linguaggio delle forme proprio di TARA CLASSIC, di cui tuttavia costituisce un'estensione e un'elevazione sapiente sotto il profilo del design. La rinuncia ad una rosetta nei miscelatori monocomando rende la sua linea ancora più slanciata e protesa verso l'alto.

EL PRINCIPIO DE LA VERTICALIDAD.
TARA LOGIC se basa en el idioma de formas de TARA CLASSIC, sin embargo ofrece una prolongación consciente y un ensalzamiento del diseño. Gracias a renunciar a una roseta, en un mezclador monomando, su línea tiene un efecto todavía más estilizado y vertical.



33 500 885 / 33 505 885
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 3/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 3/4"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 3/4"



33 510 885 / 33 525 885
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 4 3/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 4 3/4"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 4 3/4"



10 060 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"



33 584 885*
Floor-mounted lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con tubo verticale, sporgenza 7 7/8"
Monomando de lavabo con tubo vertical, saliente 7 7/8"



33 500 886
Single-lever lavatory mixer with pop-up drain, 6 3/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con piletta, sporgenza 6 3/4"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 6 3/4"



33 525 886
Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 4 3/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 4 3/4"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 4 3/4"



36 804 885* / 36 803 885*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 6 1/2" / 4 3/4" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 6 1/2" / 4 3/4"
Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 6 1/2" / 4 3/4"



33 533 885 / 33 534 885
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 7 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 7 7/8"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 7 7/8"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



82 426 970
Deck-mounted liquid soap dispenser without flange
Dispenser per sapone incasso senza rosetta
Dosificador de jabón líquido encastrable sin roseta

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



36 822 885* / 36 826 885*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 7 7/8" / 9 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 7 7/8" / 9 7/8"
Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 7 7/8" / 9 7/8"



36 810 885* / 36 812 885* / 36 816 885*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8" spout projection / Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8" / Bateria monomando empotrada para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8"



17 500 885
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 4 3/4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 4 3/4"
Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 4 3/4"



13 672 885*
Floor-mounted tub spout
Bocca vasca con tubo verticale
Caño de bañera con tubo vertical



27 322 885 / 27 312 885
Deck-mounted single-lever tub mixer, with hand shower set, with/without cover plate
Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando con/senza piastra di copertura
Bateria monomando de tres orificios con/sin cubierta



13 901 979 + 1x 20 000 880 + 1x 20 000 881 + 2x 11 170 880
Four-hole bidet set, with vacuum breaker
Bateria tre fori bidet con disconnettore
Bateria americana de bidet con interruptor de tubería



13 900 890 + 20 000 880 + 20 000 881 + 2x 11 170 880
Three-hole bidet set
Bateria tre fori bidet
Bateria americana de bidet



33 600 885
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet



25 963 885*
Tub mixer on riser, with hand shower set
Miscelatore monocomando vasca con tubo verticale
Monomando de bañera con tubo vertical



29 200 885
Deck-mounted single-lever tub mixer
Miscelatore monocomando vasca per montaggio bordo vasca
Monomando de bañera para montaje a borde de bañera



34 233 979 / 34 200 979
Wall-mounted thermostat, with/without hand shower set
Termostato vasca esterno con/senza doccetta
Termostato de bañera para montaje a pared con/sin ducha de mano



13 512 885
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



29 140 979
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



27 702 979
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccetta con flessibile montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera

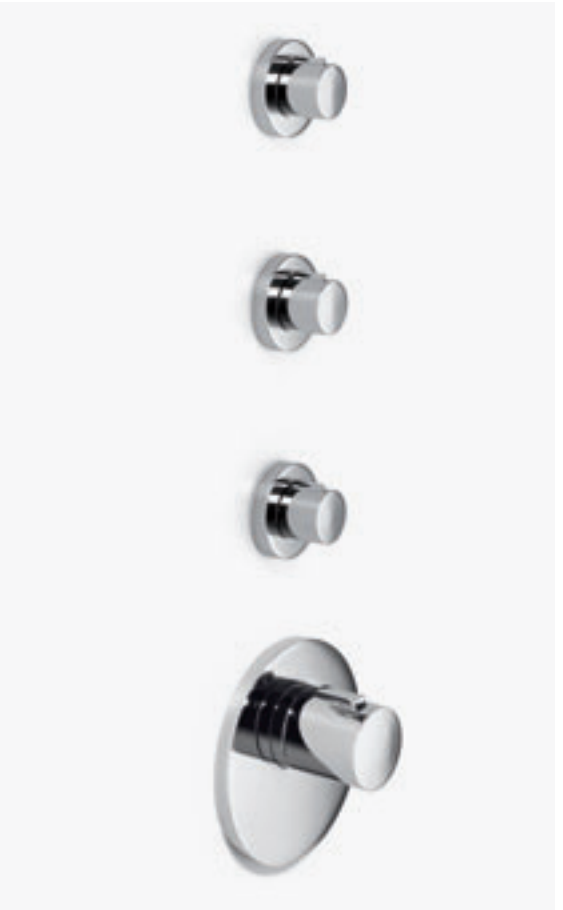
* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



36 900 885*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 905 885*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



13 801 885
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"

36 416 979* + 3x 36 310 979* / + 2x 36 310 979* / + 1x 36 310 979*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



36 310 979*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



34 457 979
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2", with rainhead, Ø 8 5/8"
Termostato doccia esterno 1/2" con doccia a stelo, Ø 8 5/8"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared con ducha de lluvia, Ø 8 5/8"



82 290 970
Accessory basket for shower set
Cestello doccia per gruppo doccia
con flessibile
Cestilla de ducha para juego de ducha



26 403 625
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



26 402 625
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccia con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



27 806 625
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccia con flessibile a muro
Juego de ducha de mano para baterías de ducha o bañera



27 805 625
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccia con flessibile a muro
Juego de ducha de mano para baterías de ducha o bañera



26 050 885*
Wall-mounted single-lever shower riser, with rainhead and hand shower set
Doccia a stelo con miscelatore monocomando doccia per montaggio verticale, con doccia
Teléfono de ducha con batería monomando de ducha para montaje vertical con juego de ducha de mano



82 410 970
Soap dish for shower set
Portasaponetta per gruppo doccia
con flessibile
Jabonera para juego de ducha

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



26 023 885* / 26 022 885*
Wall-mounted single-lever shower riser, with rainhead and with/without hand shower set, Ø 11 3/4"
Doccia a stelo con miscelatore monocomando doccia esterno con/senza doccetta, Ø 11 3/4"
Teléfono de ducha con batería monomando de ducha para montaje a pared con/sin ducha de mano, Ø 11 3/4"



34 440 979 + 11 430 979
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



28 569 970 / 28 589 970
Ceiling-mounted showerhead, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 8 5/8" / 11 3/4"



28 518 979
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 519 979
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 050 625
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 450 625*
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"



28 579 970 / 28 549 970
Wall-mounted showerhead, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 11 3/4" / 8 5/8"



28 508 979
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

Accessories / Accessori / Accesorios

TARA.LOGIC

Sieger Design



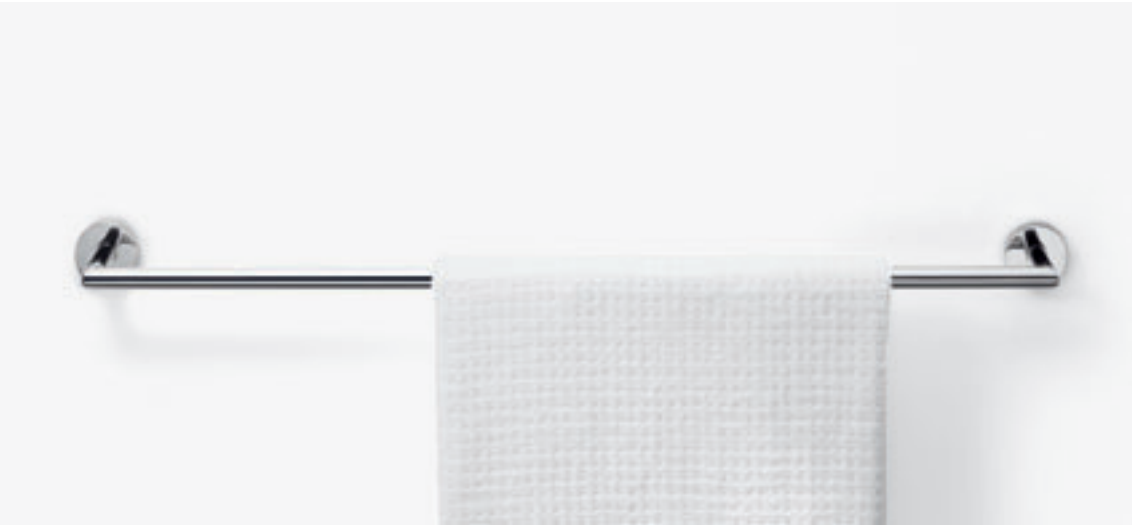
83 205 979
Towel holder
Anello portasciugamani, angolare
Anillo para toallas de mano, angular



83 214 979 / 83 210 979
Two-arm towel bar, non-swivel, 13 1/4" / 19 3/4"
Portasciugamani doppio, fisso, 13 1/4" / 19 3/4"
Horquilla para toallas de mano, rígida, 13 1/4" / 19 3/4"



83 256 979
Double-hook
Gancio
Gancho



83 060 979 / 83 080 979
Towel bar 24" / 32"
Asta portasciugamani, 24" / 32"
Barra para toallas de baño, 24" / 32"



83 200 979
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 215 979 / 83 211 979
One-arm towel bar, non-swivel, 14 1/8" / 20 1/2"
Portasciugamani singolo, fisso, 14 1/8" / 20 1/2"
Horquilla para toallas de mano, rígida, 14 1/8" / 20 1/2"



83 020 979
Towel bar 8"
Maniglia d'appoggio, 8"
Barra para bañera, 8"



83 061 979
Two-arm towel bar 24"
Asta portasciugamani, 24"
Barra para toallas de baño de dos piezas, 24"



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



82 426 970
Deck-mounted liquid soap dispenser without flange
Dispenser per sapone incasso senza rosetta
Dosificador de jabón líquido encastrable sin roseta



83 251 979
Hook
Gancio
Gancho



83 410 979
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 285 979 / 83 411 979
Wall-mounted corner soap dish
Portasaponetta angolare/
Portasaponetta per doccia, completo
Jabonera angular/Jabonera para
ducha, completa



83 400 979
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 065 979
Towel bar 24", with shelf
Portasciugamani con mensola, 24"
Horquilla para toallas de mano con repisa, 24"



83 460 979
Shelf, 24"
Mensola, 24"
Repisa, 24"



83 251 220
Hook
Gancio
Gancho



83 500 979
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



83 510 979
Tissue holder with cover
Portarotolo con coprirotolo
Portarollos con tapa



83 900 979
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



83 590 979
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico
de reserva



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación
independiente



Tara.

Sieger Design

TARA REFINED.

They are small changes, fine details. But it is precisely these details that make up the new class of TARA. The body has been extended, the rosettes and handles are more slender in design and the contours are sharper. TARA refined is the expression of a new avant-garde, which is defined not only by its form, but also by two new finishes: TARA BLACK EDITION and TARA WHITE EDITION.

LA SERIE TARA PERFEZIONATA.

Sono piccole modifiche, sottili dettagli. Eppure sono proprio questi dettagli che contraddistinguono la nuova classe di TARA. Il corpo è stato allungato, le rosette e le manopole sono più slanciate mentre i profili sono stati assottigliati. La serie TARA perfezionata è espressione di una nuova avanguardia che si definisce, oltre che nella forma, anche attraverso due nuove superfici: TARA BLACK EDITION e TARA WHITE EDITION.

TARA REFINADA.

Son cambios pequeños, detalles exquisitos, pero son precisamente esos detalles los que definen la nueva clase de TARA. El cuerpo se ha alargado, las rosetas y las manillas se han estilizado y los contornos se han marcado. TARA refinada es la expresión de una nueva vanguardia que además de por la forma se define también mediante dos superficies: TARA BLACK EDITION y TARA WHITE EDITION.



22 513 892 / 22 512 892
Single-hole lavatory mixer, 6 1/2" / 5 3/8" spout projection
Batteria monoforo lavabo, sporgenza 6 1/2" / 5 3/8"
Bimando de lavabo, saliente 6 1/2" / 5 3/8"



22 321 882
Single-hole lavatory mixer, 4 1/4" spout projection
Batteria monoforo lavabo, sporgenza 4 1/4"
Bimando de lavabo, saliente 4 1/4"



22 302 892
Single-hole lavatory mixer, 4" spout projection
Batteria monoforo lavabo, sporgenza 4"
Bimando de lavabo, saliente 4"



22 534 892 / 22 533 892
Single-hole lavatory mixer with extended shank with/without pop-up drain, 7 7/8" spout projection
Batteria monoforo lavabo con/senza piletta, sporgenza 7 7/8"
Bimando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 7 7/8"



17 510 883
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 4 1/4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 4 1/4"
Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 4 1/4"



17 512 882 / 17 510 882
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 5 3/8" / 4 1/4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 5 3/8" / 4 1/4"
Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 5 3/8" / 4 1/4"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



36 713 892* / 36 714 892*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, spout on left/right, 7 1/2" spout projection
Tre fori incasso a muro, bocca a sinistra/destra, sporgenza 7 1/2"
Batería de pared para lavabo, caño a la izquierda/derecha, saliente 7 1/2"



30 020 892 / 30 010 892
Single-hole lavatory single tap, 8 1/8" / 5 1/2" spout projection
Rubinetto a muro, sporgenza 8 1/8" / 5 1/2"
Grifo, saliente 8 1/8" / 5 1/2"



10 060 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



22 584 892*
Floor-mounted lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Batteria monoforo lavabo con tubo verticale, sporgenza 7 7/8"
Bimando de lavabo con tubo vertical, saliente 7 7/8"



17 500 892
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 4"
Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 4"



19 123 892
Two-hole lavatory bridge mixer without pop-up drain, 6 1/2" spout projection
Batteria arcata per lavabo senza piletta, sporgenza 6 1/2"
Bateria puente para lavabo sin válvula automática, saliente 6 1/2"



20 713 882 / 20 710 882
Three-hole lavatory mixer, 6 1/2" / 5 3/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 1/2" / 5 3/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 1/2" / 5 3/8"



20 713 892 / 20 710 892
Three-hole lavatory mixer, 6 1/2" / 5 3/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 6 1/2" / 5 3/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 6 1/2" / 5 3/8"



13 901 979 + 2x 20 000 892
Four-hole bidet set, with vacuum breaker
Batteria tre fori bidet con disconnettore
Bateria americana de bidet con interruptor de tubería



13 901 979 + 1x 20 000 882 + 1x 20 000 883
Four-hole bidet set, with vacuum breaker
Batteria tre fori bidet con disconnettore
Bateria americana de bidet con interruptor de tubería



19 123 882 / 19 125 882
Two-hole lavatory bridge mixer without pop-up drain, 6 1/2" / 7 7/8" spout projection
Batteria arcata per lavabo senza piletta, sporgenza 6 1/2" / 7 7/8"
Bateria puente para lavabo sin válvula automática, saliente 6 1/2" / 7 7/8"



24 510 892
Single-hole bidet mixer
Batteria monoforo bidet
Monobloc bidet



36 707 882* / 36 712 882*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 6 1/4" / 7 1/2" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 6 1/4" / 7 1/2"
Bateria de pared para lavabo, saliente 6 1/4" / 7 1/2"



36 707 892* / 36 712 892* / 36 717 892*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 6 1/4" / 7 1/2" / 9 1/2" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 6 1/4" / 7 1/2" / 9 1/2"
Bateria de pared para lavabo, saliente 6 1/4" / 7 1/2" / 9 1/2"



25 043 882
Deck-mounted tub mixer on pillars, with hand shower set
Gruppo vasca due fori e tubi verticali
Bateria de bañera a dos orificios con tubos verticales



26 100 882
Wall-mounted shower mixer
Gruppo doccia esterno
Bateria bimando de ducha para montaje a pared



34 525 979
Deck-mounted thermostat
Termostato per montaggio verticale
Termostato para montaje vertical



27 512 882
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Bateria de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



25 133 892 / 25 100 892
Wall-mounted tub mixer, with/without hand shower set
Gruppo vasca esterno con/senza doccetta
Bateria para bañera/ducha, montaje a pared, con/sin ducha de mano



25 043 892
Deck-mounted tub mixer on pillars, with hand shower set
Gruppo vasca due fori e tubi verticali
Bateria de bañera a dos orificios con tubos verticales



13 512 892
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



25 133 882 / 25 100 882
Wall-mounted tub mixer, with/without hand shower set
Gruppo vasca esterno con/senza doccetta
Batería para bañera/ducha, montaje a pared, con/sin ducha de mano



27 512 892
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



25 943 892*
Tub mixer on risers, with hand shower set
Gruppo vasca due fori e tubi verticali
Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales



25 943 882*
Tub mixer on risers, with hand shower set
Gruppo vasca due fori e tubi verticali
Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales



26 100 892
Wall-mounted shower mixer
Gruppo doccia esterno
Batería bimando de ducha para montaje a pared



20 000 892
High-flow deck-mounted volume control
Rubinetto laterale
Válvula lateral



29 140 892
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



34 457 892
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2", Ø 8 5/8"
Termostato doccia esterno 1/2", Ø 8 5/8"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared, Ø 8 5/8"



20 000 882 / 20 000 883
High-flow deck-mounted volume control, clockwise/counter-clockwise closing
Rubinetto laterale a chiusura a destra/ a chiusura a sinistra
Válvula lateral cierre a derecha/ cierre a izquierda



29 140 979
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



36 905 885*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



36 905 892*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



36 900 885*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 900 892*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



27 702 979
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccetta con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera



26 621 892
Wall-mounted shower mixer, with rainhead and hand shower set, Ø 8 5/8"
Batteria doccia con doccia a stelo, Ø 8 5/8"
Bateria bimando para ducha de lluvia y de mano, Ø 8 5/8"



82 290 970
Accessory basket for shower set
Cestello doccia per gruppo doccetta con flessibile
Cestilla de ducha para juego de ducha



13 801 892
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



26 621 882
Wall-mounted shower mixer, with rainhead and hand shower set, Ø 8 5/8"
Batteria doccia con doccia a stelo, Ø 8 5/8"
Bateria bimando para ducha de lluvia y de mano, Ø 8 5/8"



27 803 892
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



36 416 979* + 3x 36 310 892* / + 2x 36 310 892* / + 1x 36 310 892*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



27 802 892
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



36 310 892*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



26 402 892
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



26 403 892
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



34 440 979 + 11 430 979
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 310 882*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



36 104 882*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías



26 021 892
Wall-mounted shower riser, with rainhead, Ø 11 3/4"
Doccia a stelo esterno, Ø 11 3/4"
Teléfono de ducha para montaje a pared, Ø 11 3/4"



36 104 892*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



27 623 892
Wall-mounted rainhead and hand shower set, without volume control, Ø 8 5/8"
Doccia a stelo con gomito di uscita, Ø 8 5/8"
Ducha de pie con codo de salida, Ø 8 5/8"



28 508 979
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articolato de ducha, ajustable en 3 modos



28 579 970 / 28 549 970
Wall-mounted showerhead, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 11 3/4" / 8 5/8"



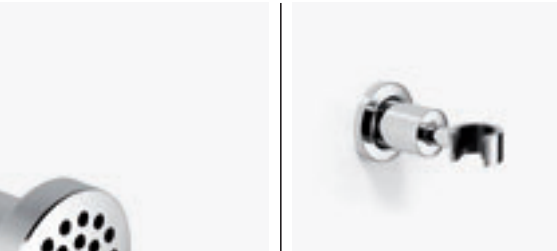
28 518 979
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 519 979
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 569 970 / 28 589 970
Ceiling-mounted showerhead, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 8 5/8" / 11 3/4"



28 050 625
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 450 625*
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"

Accessories / Accessori / Accesorios Tara.

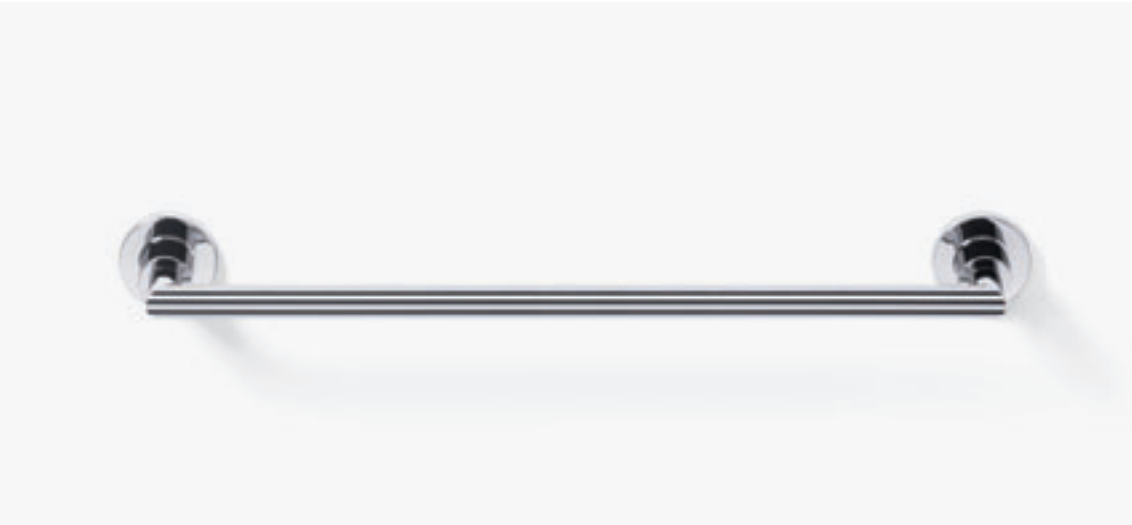
Sieger Design



83 200 892
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 030 892
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 045 892 / 83 060 892 / 83 080 892
Towel bar 18" / 24" / 32"
Asta portasciugamani, 18" / 24" / 32"
Barra para toallas de baño, 18" / 24" / 32"



83 270 970
Towel basket
Cestello portasciugamani
Cesta toallero



83 215 892 / 83 211 892
One-arm towel bar, non-swivel, 14 1/8" / 20 1/2"
Portasciugamani singolo, fisso, 14 1/8" / 20 1/2"
Horquilla para toallas de mano, rígida, 14 1/8" / 20 1/2"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



83 210 892
Two-arm towel bar, non-swivel
Portasciugamani doppio, fisso
Horquilla para toallas de mano, rígida



83 400 892
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 410 892
Wall-mounted soap dish set
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



84 430 970 / 83 430 970
Free-standing/wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio/parete, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente/para colocar en la pared



82 436 970
Deck-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone incasso
Dosificador de jabón líquido encastrable



82 435 970
Deck-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone incasso
Dosificador de jabón líquido encastrable



83 430 892
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



83 290 970
Accessory basket
Cestello doccia
Cestilla de ducha



83 251 220
Hook
Gancio
Gancho



83 281 530
Wall-mounted corner soap basket
Cestello portasaponetta angolare
Cestilla jabonera acodada



83 445 892 / 83 460 892
Shelf, 18" / 24"
Mensola, 18" / 24"
Repisa, 18" / 24"



83 900 892
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



83 510 892 / 83 500 892
Tissue holder with/without cover
Portarotolo con/senza coprirotolo
Portarollos con/sin tapa



83 590 892
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico de reserva



83 280 530
Wall-mounted soap basket
Cestello portasaponetta
Cestilla jabonera



Meta.02

Sieger Design

MINIMALISM IN ITS MOST VARIED FORM.

META 02 has succeeded in minimizing an entire range of bathroom fittings. A consistent reduction of form and volume paired with a high level of aesthetic quality. Yet on the other hand, anything but minimal: the versatility of META 02.

IL MINIMALISMO NELLA SUA FORMA PIÙ POLIEDRICA.

META 02 rappresenta la riuscita interpretazione in chiave minimalista di un programma bagno completo. Una coerente riduzione di forme e di volumi abbinata ad un'estetica superiore. Ma c'è anche dell'altro: la poliedricità di META 02.

MINIMALISMO EN SU FORMA MÁS VARIADA.

Gracias a META 02 se consigue la minimización de un programa de baños completo. Una reducción de formas y volumen consecuente combinado con un elevado grado de estética. Y todo lo contrario a minimalista: la variedad de META 02.



33 500 625 / 33 521 625
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 4 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 4 1/2"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 4 1/2"



33 525 625
Single-lever lavatory mixer without pop-up drain, 4 1/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo senza piletta, sporgenza 4 1/8"
Monomando de lavabo sin válvula automática, saliente 4 1/8"



33 502 625* / 33 522 625*
GRANDE single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 5 1/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo GRANDE con/senza piletta, sporgenza 5 1/8"
Monomando de lavabo GRANDE con/sin válvula automática, saliente 5 1/8"



33 538 625 / 33 539 625
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 6 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 6 1/2"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 6 1/2"



33 501 625 / 33 526 625
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 4 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 4 7/8"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 4 7/8"



33 536 625 / 33 537 625
Single-lever lavatory mixer with/without pop-up drain, 5 3/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo con/senza piletta, sporgenza 5 3/8"
Monomando de lavabo con/sin válvula automática, saliente 5 3/8"



82 435 970
Deck-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone incasso
Dosificador de jabón líquido encastrable



32 500 625
Two-hole single-lever lavatory mixer, 6 1/2" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo a due fori, sporgenza 6 1/2"
Batería monomando de dos orificios para lavabo, saliente 6 1/2"



33 600 625
Single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet
Monomando bidet



33 602 625
GRANDE single-lever bidet mixer
Miscelatore monocomando bidet GRANDE
Monomando bidet GRANDE

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



10 060 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"

* Ideal for large ceramic sinks. / Particolarmente adatto a lavabi di grandi dimensioni. / Especialmente adecuado para lavabos grandes.



17 500 625
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 3 3/4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 3 3/4"
Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 3 3/4"



36 810 625* / 36 812 625* / 36 816 625*
Wall-mounted single-lever lavatory mixer, 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8" spout projection
Miscelatore monocomando lavabo incasso, sporgenza 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8"
Batería monomando empotrada para lavabo, saliente 6 3/4" / 7 7/8" / 9 7/8"



13 801 625
Wall-mounted tub spout 1/2"
Bocca vasca montaggio a muro 1/2"
Caño de bañera a pared 1/2"



27 312 625
Deck-mounted single-lever tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca tre fori con miscelatore monocomando per montaggio bordo vasca
Batería monomando de tres orificios para montaje a borde de bañera



27 806 625***
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano para baterías de ducha o bañera



29 140 979
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



28 050 625
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



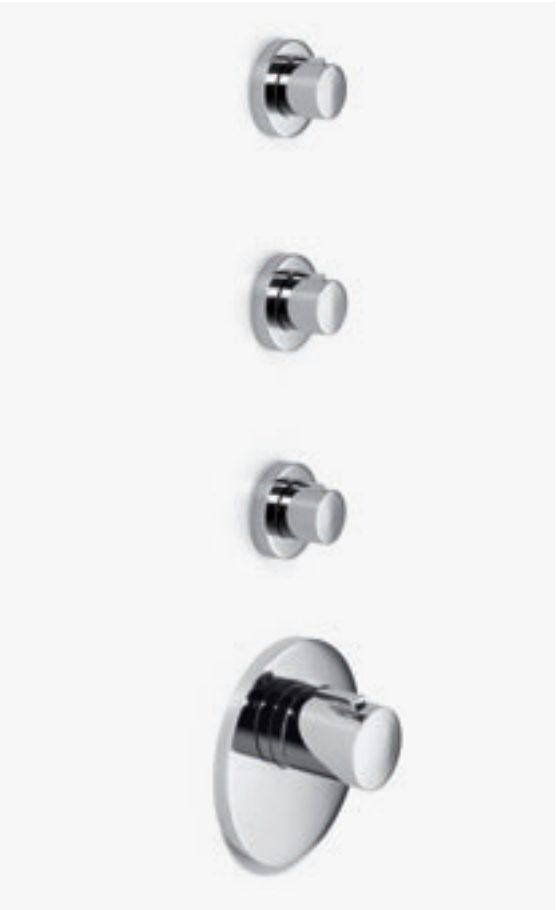
27 805 625***
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano para baterías de ducha o bañera



33 233 625 / 33 200 625**
Wall-mounted tub mixer, with/without hand shower set
Miscelatore monocomando vasca esterno con/senza doccetta
Monomando de ducha/bañera para montaje a pared con/sin ducha de mano



34 440 979 + 11 430 979**
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



36 416 979* + 3x 36 310 979* / + 2x 36 310 979* / + 1x 36 310 979*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/
one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



36 310 979*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



33 300 625**
Wall-mounted single lever shower mixer
Miscelatore monocomando doccia esterno
Monomando de ducha para montaje a pared



28 450 625**
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

** Only for combination with 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 or 27 806 625! / Solamente abbinabile a 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 o 27 806 625! / ¡Sólo combinable con 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 o 27 806 625!

*** Only for combination with 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 or 28 450 625! / Solamente abbinabile a 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 o 28 450 625! / ¡Sólo combinable con 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 o 28 450 625!



34 233 979 / 34 200 979**
Wall-mounted thermostat, with/without hand shower set
Termostato vasca esterno con/senza doccetta
Termostato de bañera para montaje a pared con/sin ducha de mano



36 900 885*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 905 885*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



26 402 625***
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



28 519 979
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 518 979
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 508 979
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos



26 403 625***
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



82 410 979
Soap dish for shower set
Portasaponetta per gruppo doccetta con flessibile
Jabonera para juego de ducha



28 569 970 / 28 589 970
Ceiling-mounted showerhead, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 8 5/8" / 11 3/4"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 8 5/8" / 11 3/4"



28 579 970 / 28 549 970
Wall-mounted showerhead, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 11 3/4" / 8 5/8"
Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 11 3/4" / 8 5/8"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

** Only for combination with 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 or 27 806 625! / Solamente abbinabile a 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 o 27 806 625! / ¡Solo combinable con 26 402 625, 26 403 625, 27 805 625 o 27 806 625!

*** Only for combination with 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 or 28 450 625! / Solamente abbinabile a 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 o 28 450 625! / ¡Solo combinable con 33 200 625, 33 300 625, 34 200 979, 34 440 979 o 28 450 625

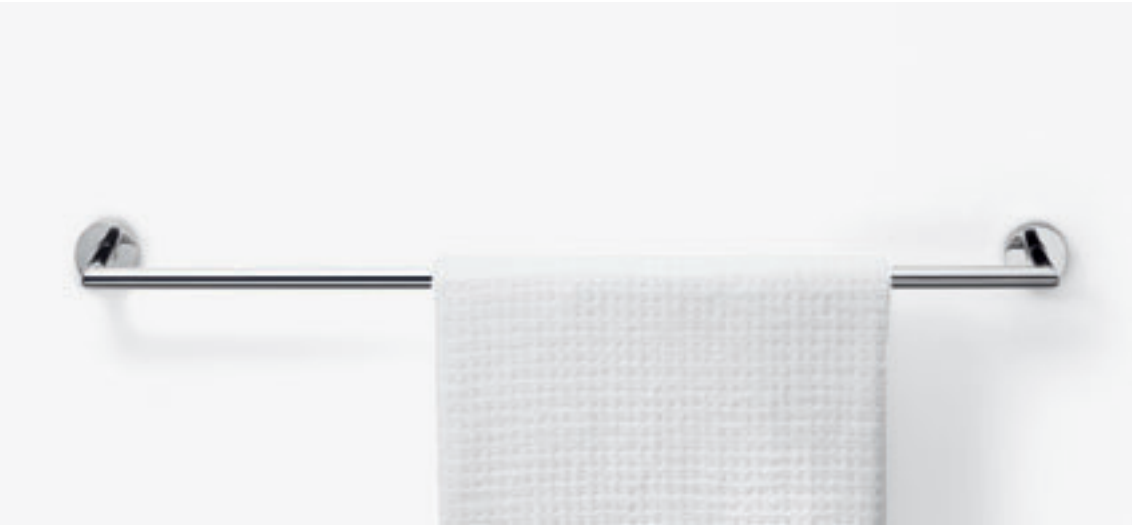
Accessories / Accessori / Accesorios

Meta.02

Sieger Design



83 205 979
Towel holder
Anello portasciugamani, angolare
Anillo para toallas de mano, angular



83 060 979 / 83 080 979
Towel bar 24" / 32"
Asta portasciugamani, 24" / 32"
Barra para toallas de baño, 24" / 32"



83 200 979
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 061 979
Two-arm towel bar 24"
Asta portasciugamani, 24"
Barra para toallas de baño de dos piezas, 24"



83 020 979
Towel bar 8"
Maniglia d'appoggio, 8"
Barra para bañera, 8"



83 256 979
Double-hook
Gancio
Gancho



83 214 979 / 83 210 979
Two-arm towel bar, non-swivel, 13 1/4" / 19 3/4"
Portasciugamani doppio, fisso, 13 1/4" / 19 3/4"
Horquilla para toallas de mano, rígida, 13 1/4" / 19 3/4"



83 215 979 / 83 211 979
One-arm towel bar, non-swivel, 14 1/8" / 20 1/2"
Portasciugamani singolo, fisso, 14 1/8" / 20 1/2"
Horquilla para toallas de mano, rígida, 14 1/8" / 20 1/2"



83 065 979
Towel bar 24", with shelf
Portasciugamani con mensola, 24"
Horquilla para toallas de mano con repisa, 24"



83 430 970
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loción completo, para colocar en la pared



84 430 970
Free-standing liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da appoggio, completo
Dosificador de loción completo, de colocación independiente



82 435 970
Deck-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone incasso
Dosificador de jabón líquido encastrable



83 410 979
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 285 979 / 83 411 979
Wall-mounted corner soap dish
Portasaponetta angolare/
Portasaponetta per doccia, completo
Jabonera angular/Jabonera para
ducha, completa



83 400 979
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 460 979
Shelf, 24"
Mensola, 24"
Repisa, 24"



83 401 979
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete,
completo
Soporte para vaso modelo para
colocar en la pared, completo



83 251 220
Hook
Gancio
Gancho



83 251 979
Hook
Gancio
Gancho



83 500 979
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



83 510 979
Tissue holder with cover
Portarotolo con coprirotolo
Portarollos con tapa



83 910 979 / 84 910 979
Wall-mounted/free-standing toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete/da appoggio, completo
Juego de cepillo para WC completo, modelo de pared/de colocación independiente



83 590 979
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higiénico
de reserva



83 900 979
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



Madison

PLAYING WITH HISTORY.
MADISON incorporates the turn of the century approach into the world of style. The fascination comes from its elegant form and the value of its materials. Cross handles with white porcelain inserts and a hexagonal spout with cut facets reminiscent of the classical model.

UN GIOCO CON LA STORIA.
MADISON è una raffinata rivisitazione dello stile fin de siècle. Affascina con l'eleganza della forma e la preziosità dei materiali. Manopole a crociera con inserti in porcellana bianca e una bocca esagonale la cui sfaccettatura si ispira ad un modello classico.

UN JUEGO CON LA HISTORIA.
MADISON retoma el mundo del estilo de fin de siglo. Fascina gracias a su elegante forma y al valor de los materiales. Manillas en forma de cruz con plaquitas de porcelana blanca y una salida hexagonal que se orienta en un modelo clásico.



22 500 360 / 22 305 360
Single-hole lavatory mixer, 5 1/2" / 4" spout projection
Batteria monoforo lavabo, sporgenza 5 1/2" / 4"
Bimando de lavabo, saliente 5 1/2" / 4"



17 500 360
Single-hole lavatory single tap without pop-up drain, 3 3/4" spout projection
Rubinetto lavabo senza piletta, sporgenza 3 3/4" / Grifo de un agua sin válvula automática, saliente 3 3/4"



30 010 360
Single-hole lavatory single tap, 4 1/8" spout projection
Rubinetto a muro, sporgenza 4 1/8" / Grifo, saliente 4 1/8"



10 040 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"



20 700 360
Three-hole lavatory mixer, 5 3/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 5 3/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 5 3/8"



22 512 360
Single-hole lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Batteria monoforo lavabo, sporgenza 7 7/8"
Bimando de lavabo, saliente 7 7/8"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



36 712 360*
Wall-mounted three-hole lavatory mixer, 7 1/2" spout projection
Tre fori incasso a muro, sporgenza 7 1/2"
Bateria de pared para lavabo, saliente 7 1/2"



20 715 360
Three-hole lavatory mixer, 7 7/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 7 7/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 7 7/8"



24 510 360
Single-hole bidet mixer
Batteria monoforo bidet
Monobloc bidet



13 900 380 + 2x 20 000 360
Three-hole bidet set
Batteria tre fori bidet
Bateria americana de bidet



13 901 977 + 2x 20 000 360
Four-hole bidet set, with vacuum breaker
Batteria tre fori bidet con disconnettore
Bateria americana de bidet con interruptor de tubería

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



19 125 360
Two-hole lavatory bridge mixer without pop-up drain, 7 7/8" spout projection
Batteria arcata per lavabo senza piletta, sporgenza 7 7/8"
Batería puente para lavabo sin válvula automática, saliente 7 7/8"



20 000 360
High-flow deck-mounted volume control
Rubinetto laterale
Válvula lateral



27 502 360
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Batería de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



29 140 360
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



34 525 970 + 11 420 360
Deck-mounted thermostat
Termostato per montaggio verticale
Termostato para montaje vertical



25 943 360*
Tub mixer on risers, with hand shower set
Gruppo vasca due fori con tubi verticali
Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales



27 703 360
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccetta con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha, montaje a borde de bañera



13 502 380
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



25 033 360
Deck-mounted tub mixer on pillars, with hand shower set
Gruppo vasca due fori con tubi verticali
Batería de bañera a dos orificios con tubos verticales



36 416 977* + 3x 36 310 360* / + 2x 36 310 360* / + 1x 36 310 360*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



25 603 360 + 12 550 977
Wall-mounted tub/shower mixer, with rainhead, hand shower set and shower curtain ring
Batteria vasca con doccia a stelo e anello per tenda doccia
Batería bimando para bañera con ducha de lluvia y de mano y aro de cortina de ducha



13 801 380
Wall-mounted tub spout 3/4"
Bocca vasca montaggio a muro 3/4"
Caño de bañera a pared 3/4"



26 101 360
Wall-mounted shower mixer
Gruppo doccia esterno
Batería bimando de ducha para montaje a pared



36 310 360*
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



34 455 970 + 11 420 360
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2", Ø 7 7/8"
Termostato doccia esterno 1/2", Ø 7 7/8"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared, Ø 7 7/8"



28 450 410
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"



28 050 410
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



36 900 360*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



36 905 360*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



26 601 360 + 12 550 977
Wall-mounted shower mixer, with rainhead, hand shower set and shower curtain ring
Batteria doccia con doccia a stelo e anello per tenda doccia
Bateria bimando para ducha de lluvia y de mano y aro de cortina de ducha



36 104 360*
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías



82 290 970
Accessory basket for shower set
Cestello doccia per gruppo doccetta con flessibile
Cestilla de ducha para juego de ducha



25 023 360 / 25 000 360
Wall-mounted tub mixer, with/without hand shower set
Gruppo vasca esterno con/senza doccetta
Bateria para bañera/ducha, montaje a pared, con/sin ducha de mano



34 420 970 + 11 420 360
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



27 603 360
Wall-mounted rainhead and hand shower set, without volume control, Ø 7 7/8"
Doccia a stelo con gomito di uscita, Ø 7 7/8"
Ducha de pie con codo de salida, Ø 7 7/8"



26 403 360
Wall-mounted hand shower set, with slide bar and metal hand shower
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi, doccetta in metallo
Juego de ducha de mano metálica con barra corredera



28 508 360
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



27 803 360
Wall-mounted hand shower set with metal hand shower
Gruppo doccia con flessibile a muro e doccia in metallo
Juego de ducha de mano metálica con codo de conexión a pared



28 519 360
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 518 360
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



28 565 977
Ceiling-mounted showerhead, Ø 7 7/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 7 7/8"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 7 7/8"



28 545 977
Wall-mounted showerhead, Ø 7 7/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 7 7/8"
Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 7 7/8"

Accessories / Accessori / Accesorios Madison / Madison Flair



83 200 360
Towel ring
Anello portasciugamani
Anillo para toallas de mano



83 045 360 / 83 060 360 / 83 080 360
Towel bar 18" / 24" / 32"
Asta portasciugamani, 18" / 24" / 32"
Barra para toallas de baño, 18" / 24" / 32"



83 030 360
Towel bar 12"
Maniglia d'appoggio, 12"
Barra para bañera, 12"



83 252 970 / 83 251 970
Hook, 3" / 2 1/8" projection
Gancio, sporgenza 3" / 2 1/8"
Gancho, saliente 3" / 2 1/8"



83 250 970
Hooks (pair), 1 3/8" projection
Ganci, sporgenza 1 3/8"
Ganchos, saliente 1 3/8"



83 270 970
Towel basket
Cestello portasciugamani
Cesta toallero



83 290 970
Accessory basket
Cestello doccia
Cestilla de ducha



83 400 360
Wall-mounted tumbler set
Portabicchiere modello da parete, completo
Soporte para vaso modelo para colocar en la pared, completo



83 445 360 / 83 460 360
Shelf, 18" / 24"
Mensola, 18" / 24"
Repisa, 18" / 24"



83 210 360
Two-arm towel bar, swivel
Portasciugamani doppio, girevole
Horquilla para toallas de mano, basculable



83 430 360
Wall-mounted liquid soap dispenser
Dispenser per sapone modello da parete, completo
Dosificador de loci3n completo, para colocar en la pared



83 281 530
Wall-mounted corner soap basket
Cestello portasaponetta angolare
Cestilla jabonera acodada



83 280 530
Wall-mounted soap basket
Cestello portasaponetta
Cestilla jabonera



83 410 360
Wall-mounted soap dish
Portasaponetta modello da parete, completo
Jabonera modelo para colocar en la pared, completo



83 510 360
Tissue holder with cover
Portarotolo con coprirotolo
Portarollos con tapa



83 500 360
Tissue holder without cover
Portarotolo senza coprirotolo
Portarollos sin tapa



83 900 360
Wall-mounted toilet brush set
Portaspazzola WC con spazzola modello da parete, completo
Juego de cepillo para WC completo, para colocar en la pared



83 590 360
Reserve tissue holder
Portarotolo di riserva
Soporte para papel higi3nico de reserva



Madison Flair

ELEGANCE THROUGHOUT THE AGES.
MADISON FLAIR combines nostalgic charm with functional design. Handles that are as simple as they are elegant, set the style for the classical-historical formal presentation. With just a touch of art nouveau.

ELEGANZA SENZA TEMPO.
MADISON FLAIR coniuga charme nostalgico e design funzionale. Le impugnature a leva, sobrie e insieme eleganti, colgono l'essenza del modello formale storico classico. E aggiungono così un tocco di stile liberty.

ELEGANCIA IMPERECEDERA.
MADISON FLAIR combina un encanto nostálgico con un diseño funcional. Sus manillas tan sencillas como elegantes estilizan la forma clásico-histórica. Y tiene así un toque modernista.



20 700 370 + 2x 11 170 370
Three-hole lavatory mixer, 5 3/8" spout projection
Batteria tre fori lavabo, sporgenza 5 3/8"
Bateria americana de lavabo, saliente 5 3/8"



10 040 970
Siphon 1 1/4"
Sifone 1 1/4"
Sifón 1 1/4"



19 125 370 + 2x 11 170 370
Two-hole lavatory bridge mixer without pop-up drain, 7 7/8" spout projection
Batteria arcata per lavabo senza piletta, sporgenza 7 7/8"
Bateria puente para lavabo sin válvula automática, saliente 7 7/8"



25 033 370 + 3x 11 170 370
Deck-mounted tub mixer on pillars, with hand shower set
Gruppo vasca due fori con tubi verticali
Bateria de bañera a dos orificios con tubos verticales

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



27 502 370 + 2x 11 170 370
Deck-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca 4 fori per montaggio bordo vasca
Bateria de bañera a cuatro orificios para montaje a borde de bañera



13 900 380 + 20 000 370 + 20 000 371 + 2x 11 170 371
Three-hole bidet set
Batteria tre fori bidet
Bateria americana de bidet



13 901 977 + 1x 20 000 370 + 1x 20 000 371 + 2x 11 170 371
Four-hole bidet set, with vacuum breaker
Batteria tre fori bidet con disconnettore
Bateria americana de bidet con interruptor de tubería



20 000 370 / 20 000 371 + 11 170 370
High-flow deck-mounted volume control, clockwise/counter-clockwise closing
Rubinetto laterale a chiusura a destra/ a chiusura a sinistra
Válvula lateral cierre a derecha/ cierre a izquierda



29 140 970
Deck-mounted two-way diverter
Deviatore a due vie bordo vasca
Inversor de dos vías para montaje a borde de bañera



13 502 380
Deck-mounted tub spout, with automatic diverter
Bocca vasca con deviatore automatico vasca/doccia
Caño de bañera con conmutación automática bañera/ducha



13 801 380
Wall-mounted tub spout 3/4"
Bocca vasca montaggio a muro 3/4"
Caño de bañera a pared 3/4"



34 455 970 + 11 420 220
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2", Ø 7 7/8"
Termostato doccia esterno 1/2", Ø 7 7/8"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared, Ø 7 7/8"



36 310 370* + 11 170 370
Wall-mounted volume control trim
Rubinetto incasso
Llave de paso



36 905 970*
Pressure balanced valve trim with integral diverter
Valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato
Válvula compensadora con conmutación integrada



36 900 370*
Pressure balanced valve trim without integral diverter
Valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato
Válvula compensadora sin conmutación integrada



34 525 970 + 11 420 220
Deck-mounted thermostat
Termostato per montaggio verticale
Termostato para montaje vertical



27 603 360
Wall-mounted rainhead and hand shower set, without volume control, Ø 7 7/8"
Doccia a stelo con gomito di uscita, Ø 7 7/8"
Ducha de pie con codo de salida, Ø 7 7/8"



27 703 370
Deck-mounted hand shower
Gruppo doccia con flessibile
montaggio bordo vasca
Juego de manguera para ducha,
montaje a borde de bañera



34 420 970 + 11 420 220
Wall-mounted thermostat shower mixer 1/2"
Termostato doccia esterno 1/2"
Termostato de ducha 1/2" para montaje a pared



25 023 370 + 3x 11 170 370
Wall-mounted tub mixer, with hand shower set
Gruppo vasca esterno con doccia
Batería para bañera/ducha, montaje a pared, con ducha de mano



36 104 370* + 11 170 370
Wall-mounted two- or three-way diverter trim
Deviatore a due/tre vie da incasso
Inversor empotrado de dos/tres vías



26 101 370 + 2x 11 170 370
Wall-mounted shower mixer
Gruppo doccia esterno
Batería bimando de ducha para montaje a pared



36 416 977* + 3x 36 310 360* / + 2x 36 310 360* / + 1x 36 310 360*
xTool thermostat module, with three volume controls/two volume controls/ one volume control
xTool modulo termostato con 3 rubinetti/2 rubinetti/1 rubinetto
Módulo de termostato xTool con 3 válvulas/2 válvulas/1 válvula



82 290 970
Accessory basket for shower set
Cestello doccia per gruppo doccia
con flessibile
Cestilla de ducha para juego de ducha

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.



28 545 977
Wall-mounted showerhead, Ø 7 7/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a muro, Ø 7 7/8"
Ducha de lluvia con fijación a pared, Ø 7 7/8"



28 565 977
Ceiling-mounted showerhead, Ø 7 7/8"
Soffione a pioggia con fissaggio a soffitto, Ø 7 7/8"
Ducha de lluvia con fijación a plafón, Ø 7 7/8"



28 508 360
Showerhead with three spray patterns
Soffione regolabile a tre getti
Brazo articulado de ducha, ajustable en 3 modos



28 518 360
Body spray without volume control
Soffione laterale senza regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada sin regulación de caudal



27 803 370
Wall-mounted hand shower set
Gruppo doccetta con flessibile a muro
Juego de ducha de mano con codo de conexión a pared



26 403 370
Wall-mounted hand shower set, with slide bar
Gruppo doccetta con flessibile e asta saliscendi
Juego de ducha de mano con barra corredera



28 519 360
Body spray with volume control
Soffione laterale con regolazione di portata dell'acqua
Ducha lateral de masaje articulada con regulación de caudal



28 050 370
Wall bracket
Supporto doccetta
Soporte de ducha



28 450 370
Wall elbow 1/2"
Raccordo curvo 1/2"
Codo de conexión a pared 1/2"



eMote / eTech

Sieger Design Jahn Lykouria Design

INTELLIGENCE IN THE BATHROOM.

eMOTE and eTECH electronic infrared fittings are a captivating combination of design and intelligent technology. Form and function in perfect harmony. There are three versions to choose from. The AUTOMATIC version: hand in, water on, hand out, water off. The SEMIAUTOMATIC version: hand in, water on, with the water switching off automatically after 10 seconds. And the ON/OFF version: hand in, water on, hand back in, water off.

INTELLIGENZA PER IL BAGNO.

Design e tecnologia intelligente rendono particolarmente affascinanti le rubinetterie elettroniche a infrarossi eMOTE e eTECH, unione armoniosa di forma e funzionalità. Sono disponibili tre varianti a seconda delle esigenze. La variante AUTOMATIC: basta tendere la mano per azionare il getto d'acqua e allontanarla per fermarlo. La variante SEMIAUTOMATIC: si tende la mano per azionare il getto d'acqua che si disattiva automaticamente dopo 10 secondi. Infine la variante ON/OFF: si tende la mano sia per azionare che per fermare il getto d'acqua.

INTELEGENCIA EN EL BAÑO.

Las griferías de infrarrojos electrónicas eMOTE y eTECH impresionan por su diseño y su técnica inteligente. La forma y la función conviven en una armonía total. Existen tres variantes para responder a sus deseos. La variante AUTOMATIC: ponga la mano delante y el agua saldrá, retire la mano y el agua dejará de salir. La variante SEMIAUTOMATIC: ponga la mano delante y el agua saldrá, tras 10 segundos el agua dejará de salir automáticamente. Y la variante ON/OFF: ponga la mano delante y el agua saldrá, vuelva a poner la mano delante y el agua dejará de salir.



36 752 850* SEMIAUTOMATIC
Wall-mounted infrared lavatory mixer without temperature control knob, 7 7/8" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi senza miscelatore, sporgenza 7 7/8"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo sin botón mezclador, saliente 7 7/8"



36 751 850* SEMIAUTOMATIC
Wall-mounted infrared lavatory mixer without temperature control knob, 6 3/4" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con miscelatore, sporgenza 6 3/4"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo sin botón mezclador, saliente 6 3/4"



36 730 850* ON/OFF
Wall-mounted infrared lavatory mixer with temperature control knob, 5 7/8" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con miscelatore, sporgenza 5 7/8"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con botón mezclador, saliente 5 7/8"

36 731 850* ON/OFF
Wall-mounted infrared lavatory mixer with temperature control knob, 6 3/4" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con miscelatore, sporgenza 6 3/4"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con botón mezclador, saliente 6 3/4"



36 742 850* / 36 747 850* AUTOMATIC
Wall-mounted infrared lavatory mixer with/without temperature control knob, 7 7/8" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con/senza miscelatore, sporgenza 7 7/8"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con/sin botón mezclador, saliente 7 7/8"



36 741 850* AUTOMATIC
Wall-mounted infrared lavatory mixer with temperature control knob, 6 3/4" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con miscelatore, sporgenza 6 3/4"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con botón mezclador, saliente 6 3/4"



33 739 850 ON/OFF
Infrared single-hole lavatory mixer, 8 5/8" spout projection
Batteria monoforo a infrarossi per lavabo, sporgenza 8 5/8"
Batería de rayos infrarrojos para lavabo, saliente 8 5/8"



36 731 100* ON/OFF eTech
Wall-mounted infrared lavatory mixer with temperature control knob, 7 1/8" spout projection
Batteria lavabo incasso a infrarossi con miscelatore, sporgenza 7 1/8"
Batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con botón mezclador, saliente 7 1/8"



33 743 850 AUTOMATIC
Infrared single-hole lavatory single tap, 5 3/8" spout projection
Rubinetto a infrarossi per lavabo, sporgenza 5 3/8"
Grifo de rayos infrarrojos para lavabo, de un agua, saliente 5 3/8"



33 742 850 / 33 744 850 AUTOMATIC
Infrared single-hole lavatory mixer, without pop-up, 5 3/8" / 6 1/2" spout projection / Batteria monoforo a infrarossi per lavabo senza piletta, sporgenza 5 3/8" / 6 1/2"
Batería de rayos infrarrojos para lavabo sin válvula automática, saliente 5 3/8" / 6 1/2"

Excerpts from the product range. More detailed information can be obtained from your dealer. / Estratto dalla gamma completa prodotti. Il Vostro rivenditore specializzato sarà lieto di fornirvi maggiori informazioni. / Extracto del programa de productos. Su comercio le facilitará informaciones exhaustivas.



33 735 850 / 33 737 850 ON/OFF
Infrared single-hole lavatory mixer with pop-up drain, 5 3/8" / 6 1/2" spout projection
Batteria monoforo a infrarossi per lavabo con piletta, sporgenza 5 3/8" / 6 1/2"
Batería de rayos infrarrojos para lavabo con válvula automática, saliente 5 3/8" / 6 1/2"

* The concealed rough parts for this product can be found on pages 103-105. / Il kit componenti interni di questo prodotto si trova alle pagine 103-105. / Encontrará el juego de premontaje correspondiente a este producto en las páginas 103-105.

Finishes

Superfici

Superficies

SUPERNOVA

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 08, 47

Elemental Spa

Fittings /
Rubinetterie
Griferías
00

Accessories /
Accessori /
Accesorios
00, 06

Symetrics

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06

BALANCE MODULES

BigRain, JustRain
85, 86

RainSky
10, 85, 86

Fittings /
Rubinetterie /
Griferías
00, 06

MEM

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06, 08

LULU

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06

TARA .LOGIC

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06

Tara.

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06, 08, 10, 33

Meta.02

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06

Madison

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 01, 06, 08, 09

Madison Flair

Fittings, Accessories /
Rubinetterie, Accessori /
Griferías, Accesorios
00, 06, 08, 09

Lever inserts /
Impugnature leva /
Embelledores para manillas
00, 06, 08, 09, 12

eMote

Fittings /
Rubinetterie /
Griferías
00

eTech

Fittings /
Rubinetterie /
Griferías
00, 06



00
polished chrome /
cromato /
cromo



08
platinum /
platinato /
platino



12
white /
bianco /
blanco



85
polished stainless steel /
acciaio legato lucido /
acero pulido



01
polished 24K gold /
dorato /
oro



09
Durabress™ /
ottonato /
latón



33
matte black /
nero opaco /
negro mate



86
matte stainless steel /
acciaio legato, opaco /
acero mate



06
platinum matte /
platinato opaco /
platino mate



10
white matte /
bianco opaco /
blanco mate



47
champagne

Due to the printing technique used here, the colors shown above may vary from the true color of the actual finish. / Per motivi tecnici di stampa non possiamo garantire la fedeltà dei colori qui riprodotti. / Los colores reproducidos en el presente catálogo no son vinculantes por razones de impresión.

In wall plumbing products

Kit componenti interni

Juegos de premontaje

CONCEALED ROUGH PARTS FOR IN WALL PLUMBING PRODUCTS.
The pictograms show the different types of fitting. The article numbers indicate the required concealed rough parts in each case.

KIT COMPONENTI INTERNI PER TUTTE LE SERIE PER RUBINETTERIE DA INCASSO.

I pittogrammi indicano i diversi modelli di rubinetterie. I codici articolo indicano il relativo kit componenti interni necessario.

JUEGOS DE PREMONTAJE PARA TODAS LAS SERIES PARA LAS GRIFERÍAS EMPOTRADAS.

Los pictogramas muestran los diversos tipos de griferías. Los números de producto indican los juegos de premontaje necesarios para cada caso.



35 806 970 90

Rough for wall-mounted single-lever lavatory mixer, mixer on right / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo incasso, miscelatore a destra / Juego de premontaje para batería monomando empotrada para lavabo, batería a la derecha



35 807 970 90

Rough for wall-mounted single-lever lavatory mixer, mixer on left / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo incasso, miscelatore a sinistra / Juego de premontaje para batería monomando empotrada para lavabo, batería a la izquierda



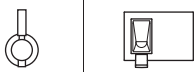
35 808 970 90

Rough for wall-mounted single-lever lavatory mixer, mixer at top / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo incasso, miscelatore in alto / Juego de premontaje para batería monomando empotrada para lavabo, batería arriba



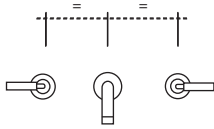
35 816 970 90

Rough for backsplash-mounted single-lever lavatory mixer (not suitable for concealed installation!) / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo incasso, montaggio esterno (non idoneo per montaggio a incasso!) / Juego de premontaje para batería monomando empotrada para lavabo, montaje en superficie (no es apropiado para el montaje empotrado!)



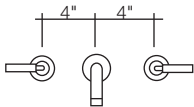
35 003 970 90

Rough for wall-mounted single-lever lavatory mixer/ ITA wall-mounted single-lever lavatory mixer / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo incasso con fissaggio ad un solo punto/ITA miscelatore monocomando lavabo incasso / Juego de premontaje para batería monomando empotrada para lavabo con un punto de fijación/ITA batería monomando empotrada para lavabo



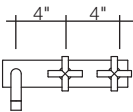
35 712 970 90

Rough for wall-mounted three-hole lavatory mixer with flexible positioning of components / Kit componenti interni per tre fori incasso a muro con distanza e disposizione variabili / Juego de premontaje para batería de pared para lavabo con distancia variable y disposición variable



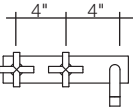
35 707 970 90

Rough for wall-mounted three-hole lavatory mixer with fixed positioning of components, center to center 7 7/8" / Kit componenti interni per tre fori incasso a muro con distanza fissa, interasse 7 7/8" / Juego de premontaje para batería de pared para lavabo con distancia fija, calibración 7 7/8"



35 713 970 90

Rough for wall-mounted three-hole lavatory mixer, spout on left, 7 7/8" spout projection / Kit componenti interni per tre fori incasso a muro con distanza fissa, bocca a sinistra, sporgenza 7 7/8" / Juego de premontaje para batería de pared para lavabo con distancia fija, caño a la izquierda, saliente 7 7/8"

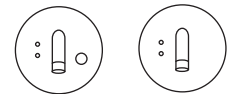


35 714 970 90

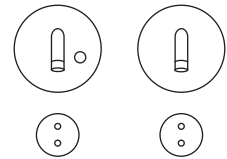
Rough for wall-mounted three-hole lavatory mixer, spout on right, 7 7/8" spout projection / Kit componenti interni per tre fori incasso a muro con distanza fissa, bocca a destra, sporgenza 7 7/8" / Juego de premontaje para batería de pared para lavabo con distancia fija, caño a la derecha, saliente 7 7/8"



35 945 970 90
Rough for floor-mounted lavatory mixer / Kit componenti interni per miscelatore monocomando lavabo con tubo verticale / Juego de premontaje para monomando de lavabo con tubo vertical



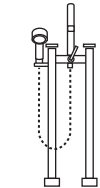
35 730 970 90
Rough for wall-mounted infrared lavatory mixer / Kit componenti interni per batteria lavabo incasso a infrarossi / Juego de premontaje para batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo



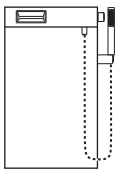
35 731 970 90
Rough for wall-mounted infrared lavatory mixer with AUTOMATIC function / Kit componenti interni per batteria lavabo incasso a infrarossi con AUTOMATIC funzione / Juego de premontaje para batería a pared de rayos infrarrojos para lavabo con AUTOMATIC función



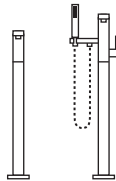
35 809 970 90
Rough for wall-mounted single-lever bidet mixer / Kit componenti interni per batteria monocomando a incasso per bidet / Juego de premontaje para monomando empotrado para bidet



35 944 970 90
Rough for tub mixer on risers / Kit componenti interni per gruppo vasca due fori con tubi verticali / Juego de premontaje para batería de bañera a dos orificios con tubos verticales



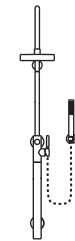
35 946 970 90
Rough for NOTA floor-mounted tub/shower mixer / Kit componenti interni per NOTA gruppo vasca, montaggio indipendente / Juego de premontaje para NOTA batería para bañera/ducha para montaje aislado



35 945 970 90
Rough for floor-mounted tub spout/tub mixer on riser / Kit componenti interni per bocca vasca con tubo verticale/miscelatore monocomando vasca con tubo verticale / Juego de premontaje para caño de bañera con tubo vertical/monomando de bañera con tubo vertical



35 124 970 90 – two-way / due vie / dos vías
35 104 970 90 – three-way / tre vie / tres vías
Rough for wall-mounted two- or three-way diverter trim / Kit componenti interni per deviatore a due/tre vie da incasso / Juego de premontaje para inversor empotrado de dos/tres vías



35 003 970 90
Rough for wall-mounted single-lever shower riser / Kit componenti interni per doccia a stelo con miscelatore monocomando doccia esterno / Juego de premontaje para teléfono de ducha con batería monomando de ducha para montaje a pared



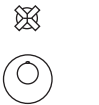
35 546 970 90 + 35 621 970 90
Rough for xTool thermostat module, with three volume controls and additional outlet / Kit componenti interni per xTool modulo termostato con 3 rubinetti e uscita supplementare / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con 3 válvulas y una salida adicional



35 547 970 90
Rough for xTool thermostat module, with three volume controls / Kit componenti interni per xTool modulo termostato a 3 rubinetti / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con tres válvulas



35 527 970 90
Rough for xTool thermostat module, with two volume controls / Kit componenti interni per xTool modulo termostato a 2 rubinetti / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con dos válvulas



35 437 970 90
Rough for xTool thermostat module, with one volume control / Kit componenti interni per xTool modulo termostato a 1 rubinetto / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con una válvula



35 517 970 90
Rough for xTool thermostat trim, without volume control / Kit componenti interni per xTool termostato incasso senza regolazione di portata dell'acqua / Juego de premontaje para termostato empotrado xTool sin regulación de caudal



1/2" – 35 621 970 90 ↷ / 35 671 970 90 ↶
3/4" – 35 622 970 90 ↷ / 35 672 970 90 ↶
Rough for wall-mounted volume control trim / Kit componenti interni per rubinetto incasso per montaggio a muro / Juego de premontaje para llave de paso para montaje a pared



35 900 970 90
Only for US-installation. / Solo per installazione negli USA. / Solo para instalaciones en los Estados Unidos.
Rough for pressure balanced valve trim without integral diverter / Kit componenti interni per valvola compensatrice di pressione senza deviatore integrato / Juego de premontaje para válvula compensadora sin conmutación integrada



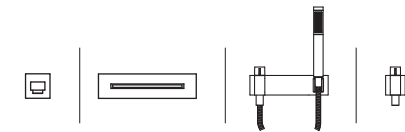
35 905 970 90
Only for US-installation. / Solo per installazione negli USA. / Solo para instalaciones en los Estados Unidos.
Rough for pressure balanced valve trim with integral diverter / Kit componenti interni per valvola compensatrice di pressione con deviatore integrato / Juego de premontaje para válvula compensadora con conmutación integrada



35 205 970 90
Rough for WaterPoints body spray trim / Kit componenti interni per WaterPoints soffione laterale incasso / Juego de premontaje para WaterPoints ducha lateral empotrada



35 206 970 90
Rough for WaterBar body spray trim / Kit componenti interni per WaterBar soffione laterale incasso / Juego de premontaje para WaterBar ducha lateral empotrada



35 080 970 90
Rough for 1/2" wall-mounted tub spout/wall elbow / Kit componenti interni per scarico vasca/raccordo curvo 1/2" / Juego de premontaje para evacuación a pared/codo de conexión a pared 1/2"

Symetrics



1/2" – 35 675 970 90* ↷
3/4" – 35 676 970 90* ↷
Rough for wall-mounted volume control trim / Kit componenti interni per rubinetto incasso per montaggio a muro / Juego de premontaje para llave de paso para montaje a pared



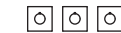
35 690 970 90*
Rough for xGate wall-mounted mixer, with volume control / Kit componenti interni per rubinetto miscelatore xGate con regolazione di portata dell'acqua per montaggio a muro / Juego de premontaje para válvula mezcladora xGate con regulación de caudal para montaje a pared



35 695 970 90*
Rough for wall-mounted volume controls, with diverter / Kit componenti interni per 2 rubinetti con deviatore per montaggio a muro / Juego de premontaje para 2 válvulas con inversor para montaje a pared



35 528 970 90*
Rough for xTool thermostat module, with two volume controls / Kit componenti interni per xTool modulo termostato con 2 rubinetti / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con 2 válvulas



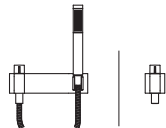
35 548 970 90*
Rough for xTool thermostat module, with three volume controls / Kit componenti interni per xTool modulo termostato con 3 rubinetti / Juego de premontaje para módulo de termostato xTool con 3 válvulas



35 085 970 90*
Optional rough for 1/2" wall-mounted tub spout / Kit componenti interni opzionale per scarico vasca 1/2" / Juego de premontaje opcional para evacuación a pared 1/2"



35 125 970 90*
Rough for wall-mounted two-way diverter / Kit componenti interni per deviatore a due vie incasso per montaggio a muro / Juego de premontaje para inversor empotrado de dos vías para montaje a pared



35 085 970 90*
Optional rough for wall elbow / Kit componenti interni opzionale per raccordo curvo / Juego de premontaje opcional para codo de conexión a pared



x-tra Service
TARA spout blanks in production planning / Pezzi grezzi di una bocca TARA nella fase di preparazione / Forma de partida de un caño de salida TARA en la fase de preparación del trabajo
Photography Hartmut Nägele

x-tra Service

FROM ITS VERY INCEPTION,
DORNBRACHT HAS NEVER BEEN
A FITTINGS MANUFACTURER IN
THE CONVENTIONAL SENSE.

Our history now spans more than 50 years, during which we have abandoned conventional paths time and again and have established ourselves as a specialist in high-quality and, above all, individualized fittings and accessories for the bathroom and kitchen.

Each of our fittings also documents our fascination with perfect manufacturing workmanship. We use traditional craftsmanship as the foundation for creating superior products today – a combination of function, form and quality production for each and every product design.

Work at Dornbracht is less a matter of mechanics, but rather a matter of mental and even emotional qualities. Every individual employee is passionate about every single fitting. This explains their great attention to detail and their continuous

search for an even better solution – traits that are particularly evident in our x-tra Service department. Many clever, precisely coordinated steps result in the exceptional products that our customers expect from us.

FIN DAI SUOI ESORDI LA FABBRICA DI
RUBINETTERIE DORNBRACHT NON È
MAI STATA UN PRODUTTORE IN SENSO
TRADIZIONALE.

Da oltre 50 anni non seguiamo, per scelta, i percorsi tradizionali e così siamo diventati specialisti in rubinetterie e accessori raffinati e, soprattutto, personalizzati per il bagno e la cucina.

Ogni nostra rubinetteria documenta anche il fascino che proviamo per i manufatti perfetti. Dalla tradizione artigianale nascono esigenze che si sono conservate fino ad oggi: funzionalità, forma e lavorazione ai massimi livelli come base fondamentale di ogni progetto di prodotto.

Il lavoro in Dornbracht si esprime non tanto in un fattore meccanico, quanto piuttosto in elementi mentali e perfino emozionali. Ogni singolo dipendente è innamorato di ogni singola rubinetteria. Perché solo così si spiega il grande

amore per il dettaglio e la costante ricerca di soluzioni sempre più perfette, doti che caratterizzano soprattutto il nostro reparto x-tra Service. Le molte fasi del lavoro di rifinitura, sintonizzate tra loro in modo preciso, portano ai prodotti personalizzati che i clienti si aspettano da noi.

DESDE EL PRINCIPIO, LA FÁBRICA DE
GRIFERÍAS DORNBRACHT NO HA SIDO
UN FABRICANTE DE GRIFERÍAS EN EL
SENTIDO CONVENCIONAL.

Ahora, desde hace ya 50 años, abandonamos una y otra vez conscientemente las vías tradicionales, convirtiéndonos así en especialistas en griferías y accesorios exigentes y, sobre todo, individuales, para el baño y la cocina.

Con cada una de nuestras griferías evidenciamos también la fascinación por el perfecto trabajo artesanal. De la tradición artesana surge una reivindicación que se mantiene hasta hoy: función, forma y fabricación de máximo nivel como base esencial del diseño de cada producto.

Así, el trabajo en Dornbracht es menos una tarea mecánica; más bien exige cualidades mentales e incluso emocionales. En el fondo, todos los

empleados deben estar enamorados de cada una de las griferías. Porque sólo así se explica el gran amor al detalle y la búsqueda continua de una solución aún más perfecta que caracteriza sobre todo al servicio x-tra Service. Muchas fases de trabajo perfeccionadas y adaptadas de forma precisa entre ellas resultan en los productos individuales que nuestros clientes esperan de nosotros.

01 CUSTOMIZATION REALIZZAZIONE SU MISURA FABRICACIÓN A MEDIDA

If, during the planning of the bathroom or kitchen, it turns out that the size of a fitting or an accessory is not a perfect fit for the architecture, our x-tra Service is able to increase or reduce the fitting dimensions, as long as it is technically feasible.

Se nella progettazione del bagno o della cucina risulta che la misura di un gruppo rubinetteria o di un accessorio non si adegua perfettamente all’ambiente, il nostro x-tra Service può effettuare allungamenti o riduzioni, se tecnicamente realizzabili.

Si, al planificar el baño o la cocina, se constata que la medida de una grifería o de un accesorio no se adapta perfectamente a la arquitectura, nuestro x-tra Service puede prolongarla o acortarla si es técnicamente posible.

02 SPECIAL FINISHES SUPERFICI SPECIALI ACABADOS ESPECIALES

Even if a certain surface finish for a Dornbracht fitting is not listed in the catalog, one does not have to forego the desired finish. The x-tra Service can refine every series in any finish and color featured in the latest Dornbracht product range. Additional finishes and colors are available upon request, provided production proves viable.

Anche se per una rubinetteria Dornbracht non è prevista di serie una determinata superficie, nessuno deve rinunciare alla superficie che più desidera. x-tra Service, infatti, può trasformare qualsiasi serie realizzandola in una qualunque delle superfici e dei colori presenti nella gamma Dornbracht. Altre superfici ed altri colori possono essere realizzati su richiesta e dopo la verifica delle possibilità di produzione.

Incluso si un acabado para una determinada grifería Dornbracht no se ofrece en el catálogo, el cliente no tiene por qué conformarse con otro acabado. Gracias a x-tra Service podrá completar todas las series con cualquier acabado y color que se encuentren en el programa actual de Dornbracht. Tras comprobar las posibilidades de producción y a petición del cliente también se pueden obtener otros acabados o colores.

03 SURFACE REFINEMENT RIFINITURA DELLE SUPERFICI ACABADO DE SUPERFICIES

To ensure that even the products not supplied by Dornbracht match the chosen fitting in the bathroom, the x-tra Service provides a surface refinement service. These products are then given the same surface finish as the fitting in the current product range. This service is often used for renovating bathrooms while keeping the existing fitting elements.

Affinché in bagno anche i prodotti non forniti da Dornbracht siano in sintonia con la rubinetteria scelta, x-tra Service propone la rifinitura delle superfici. Questi prodotti vengono quindi rifiniti nella stessa superficie della rubinetteria disponibile nel programma di produzione in vigore. Tale servizio si utilizza spesso anche nella ristrutturazione di bagni che dispongono già degli elementi di rubinetteria.

x-tra Service ofrece un acabado de superficies para que también los productos de baño que no hayan sido suministrados por Dornbracht se adapten perfectamente a la grifería elegida. Estos productos se proveen del mismo acabado que la grifería del programa de productos actual. Este servicio se emplea a menudo en la renovación de baños que ya disponen de grifería.

04 SUSTAINABLE VALUE MANTENIMENTO DEL VALORE CONSERVACIÓN DEL VALOR

So that our customers can enjoy their Dornbracht classics for a long time to come, the x-tra Service offers the complete restoration of the functionality and individual finishes for fittings that are no longer available, for up to ten years after the series has been discontinued. For example, if the finish is dull and scratched, it will be ground, polished and galvanized until it gleams as if it were new.

Per salvaguardare il più a lungo possibile la soddisfazione dei nostri clienti nei confronti dei classici Dornbracht non più disponibili sul mercato, x-tra Service offre il ripristino totale della funzionalità e il restauro personalizzato, anche fino a dieci anni dopo la messa fuori produzione della serie. Se ad esempio la superficie è opaca e rigata, viene levigata, lucidata e galvanizzata finché non splende di nuovo come nuova.

Para que nuestros clientes conserven durante el mayor tiempo posible la belleza de sus clásicos de Dornbracht que ya no están disponibles, x-tra Service ofrece la recuperación completa de su funcionamiento y la restauración individual, incluso hasta diez años tras suprimir la serie. Si, por ejemplo, la superficie ha perdido su brillo o está rayada, se somete a un proceso de rectificado, pulido y galvanizado hasta que vuelva a brillar como al principio.



X-TRA SERVICE

To download our detailed x-tra Service brochure, please log on to www.dornbracht.com

La brochure dettagliata x-tra Service è disponibile come download in Internet al sito www.dornbracht.com

Podrá descargar el prospecto completo x-tra Service en internet en www.dornbracht.com

Dornbracht Americas Inc. 1700 Executive Drive South, Suite 600 Duluth, GA 30096
Phone (800) 774 - 11 81 Fax (800) 899 - 85 27 E-Mail mail@dornbracht.com www.dornbracht.com

01 00 10 970 18 / 03.2010

Photos Hartmut Nägele, Thomas Popinger / Concept & Creation Meiré und Meiré /
Grafic Design headline: Werbeagentur / Product Photography Fotostudio Tölle

Models, programs and technical modifications as well as errors are excepted. / Con riserva di errore e di modifiche tecniche, di modifiche ai modelli e alla gamma prodotti. / Nos reservamos el derecho a modificar modelos o colecciones, así como a realizar modificaciones de carácter técnico, y a haber incurrido en errores.

